

AURORA®

AU3680



Electric with Grill

Microwave **OVEN**

ONLY FOR HOUSEHOLD USE

www.aurora-tm.eu



ENG Components identification

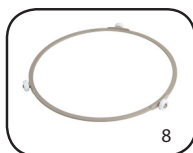
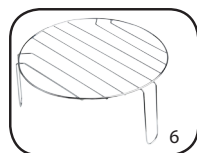
1. Body
2. Oven door
3. Timer knob
4. Mode switch knob
5. Door opening button
6. Grill rack
7. Glass rotating dish
8. Roller ring

RUS Описание схемы изделия

1. Корпус
2. Дверцы печи
3. Ручка таймера
4. Ручка переключения режимов
5. Кнопка для открытия дверцы
6. Решетка для гриля
7. Стеклонаное вращающееся блюдо
8. Роликовое кольцо

UKR Опис схеми приладу

1. Корпус
2. Дверцята печі
3. Ручка таймера
4. Ручка перемикавання режимів
5. Кнопка для відкриття дверцят
6. Решітка для гриля
7. Скляне обертове блюдо
8. Роликове кільце



POL Opis schematu urządzenia

1. Obudowa
2. Drzwi mikrofaliówki
3. Pokrętło regulatora czasowego
4. Pokrętło przełączania trybów pracy
5. Przycisk do otwierania drzwiczek
6. Ruszt do grillu
7. Obracający się szklany pojemnik
8. Taca obrotowa

LTU Prietaiso schemas aprašymas

1. Korpusas
2. Krosnelės durelės
3. Laikmačio rankenėlė
4. Režimų perjungimo rankenėlė
5. Durelių atidarymo mygtukas
6. Grilio grotelės
7. Stiklinis besisukantis padėklas
8. Žiedas su ritinėliais

LVA Ierīces shēmas apraksts

1. Korpus
2. Krāšns durtiņas
3. Taimera slēdzis
4. Režīmu pārslēgšanas slēdzis
5. Durtiņu pārslēgšanas poga
6. Grila režģis
7. Rotējošais stikla šķivis
8. Veltnišu gredzens

EST Seadme skeemi kirjeldus

1. Korpus
2. Ahju uksed
3. Taimer i nupp
4. Režiimide ümberlülitamise nupp
5. Nupp ukse avamiseks
6. Rest grillimiseks
7. Klaasist pöörduval
8. Rullikurõngas

RO/MD Schema descriere produs

1. Carcasă
2. Ușile cuptorului
3. Mănerul timerului
4. Mănerul de comutare a regimurilor de lucru
5. Buton pentru deschiderea ușii
6. Grătar pentru grill
7. Platou rotativ din sticlă
8. Inel cu role

HUN Készülék áramkörének leírása

1. Test
2. Ajtó
3. Időzítő gomb
4. Funkció váltó gomb
5. Ajtónyitó gomb
6. Grillrács
7. Üveg forgótányér
8. Forgató gyűrű

CZE Popis okruhu zařízení

1. Těleso
2. Dvřítka trouby
3. Přepínač časovače
4. Přepínač přepínání programů
5. Tlačítko pro otevření dvířek
6. Mřížka pro gril
7. Skleněné otečející talíř
8. Nosný vozík

BUL Описание на схемата изделия

1. Корпус
2. Врата на фурната
3. Таймер
4. Превключвател на режими
5. Бутон за отваряне на вратата
6. Решетка за грил
7. Въртяща се стъклена чиния
8. Подложка за чиния

SPECIFICATIONS

Power supply	220-240 V ~ 50-60 Hz
Power	700 W
Maximum power consumption	1150 W
The volume of the chamber	20 L
Microwave frequency	2450 MHz

SECURITY MEASURES

Please read this manual carefully before using the product to avoid damage during use. Before switching on the product, make sure that the technical specifications of the product shown on the label correspond to the parameters of the electric network. Incorrect use can lead to damage of the product, cause material damage or cause damage to the health of the user. Use only for household purposes in accordance with this Manual. The product is not intended for commercial use. Use the product only for its intended purpose. Do not use the product near the kitchen sink, outdoors and in rooms with high humidity. Always unplug the product from the electrical network when it is not in use, as well as before assembly, disassembly and cleaning. The product must not be unattended while it is connected to the electric network. Make sure that the power cord does not touch the sharp edges of furniture and hot surfaces. To avoid electric shock, do not attempt to disassemble or repair the product by yourself. When disconnecting the product from the electric network, do not pull on the power cord, hold the plug. Do not twist or wind the cord. The product is not designed to be operated by an external timer or a separate remote control system. The product is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental abilities, or if they have no experience or knowledge, if they are not controlled or instructed about the use of the device by the person responsible for their safety. Do not allow children to use the product as a toy. Do not use accessories that are not included in the delivery suite. **ATTENTION!** Do not allow children to play with plastic bags or wrapping film. **THREAT OF SUFFOCATION! ATTENTION!** Do not use this product outdoors. **ATTENTION!** Be especially careful if children under 8 years or people with disabilities are close to the product in use. **ATTENTION!** Do not use this product near combustible materials, explosives, or self-igniting gases. Do not install this product near a gas or electric stove, or other heat sources. Do not expose the product to direct sunlight. **ATTENTION!** Do not allow children under 8 years to touch the body, the power cord and the plug of the power cord while the product is in operation. If the product has been kept for a while at a temperature below 0 °C, it must be left at room temperature for at least 2 hours before switching it on. **ATTENTION!** Do not handle the power cord and the power cord plug with wet hands. **ATTENTION!** Unplug the product from the electric network every time before cleaning, and also if you do not use it. When connecting the product to an electrical network do not use an adapter. **ATTENTION!** The power cord plug has a wire and a grounding prong. Connect the product only to a properly grounded socket. **ATTENTION!** To avoid overloading the electric network, do not connect the product with other powerful electrical appliances to the same electric network. Take out the dishes with drinks 1-2 minutes after the end of the warm-up. Install the oven back to the wall. Do not put anything

TABLEWARE FOR MICROWAVE OVENS

Be guided by the markings on the dishes and the manufacturer's instructions.

SUITABLE TABLEWARE:

Heat-resistant glass is the best material for cooking in a microwave oven. Heat-resistant plastic - in such dishes it is not recommended to cook food with a high content of fat or sugar. Do not use tightly closed containers. Earthenware and porcelain - suitable for cooking in a microwave oven, except for gold-plated, silvered dishes or with decorative metal elements. Special packaging (paper, plastic, etc.) - designed for microwave ovens. Strictly follow the manufacturer's instructions.

PRODUCT OPERATION

ADVICE ON OPERATION

Place products only in one layer, put thick pieces closer to the edges. Check the cooking time, set it to minimum, gradually increasing if necessary. If the cooking time is too long, the food may smoke up or catch fire. The cooking time can vary depending on the shape, dimensions and location of the products. Large or thick pieces are being cooked longer, while smaller pieces - faster. Cover the food with special covers or plastic, bending one of the corners to release excess steam. Dishes covers are very hot - be careful! Turn the products over and mix them for even heating and accelerate cooking. Round or oval, in contrast to square or rectangular dishes, also provide a more even heating. Defreeze products without wrapping in a shallow pan, always using a glass rotating tray. The distance between the products should be at least 2.5 cm to ensure even processing. Preheat only prepared and cooled foods.

TIMER

It is used to set the processing time of products in the range from 1 to 30 minutes. To switch on the oven, turn the timer knob clockwise. From the moment the timer is set, the oven turns on and internal lighting as well as ventilation start operating. If the cooking needs to be interrupted, turn the timer knob to the "0" position. **WARNING!** Move the timer knob to the "0" position, if you want to remove the food before the end of the set time, and you will not continue cooking. **WARNING!** If it takes at least 2 minutes to process the products, first rotate the timer knob clockwise to a mark corresponding to 5 minutes, and then turn the knob counter-clockwise to 2 minutes. After the set time has elapsed, the oven will turn off and you will hear a sound signal.

on the stove. Do not place the product in close proximity to walls and furniture. Free space around the device should be at least 20 cm from the top, 10 cm from the back panel and at least 5 cm from the lateral sides. **WARNING!** Do not operate the oven with the open door, as exposure to microwave radiation is dangerous. **WARNING!** Do not heat liquids or products in tightly closed packaging or containers, as they may explode. **WARNING!** Do not operate the oven when empty. **WARNING!** Be careful when taking the dishes out of the oven, as the boiling of the liquid can continue even after the completion of microwave heating. Do not use the oven's working chamber to store any items, do not leave paper or food in it. **WARNING!** Do not place any objects between the oven body and its door, carefully remove dirt or detergent residues from the inside of the door. **WARNING!** During cooking or heating in the microwave oven, the food warms up much faster than the dishes, be very careful while taking the dishes out of the oven - use kitchen gloves and open the cover carefully to avoid steam scalding. **FORBIDDEN!** Use a microwave oven to dry clothes, paper and animals. The microwave oven is not designed for canning. Do not lay food directly on the bottom of the chamber, use glassware. Use only cookware intended for a microwave oven. **FORBIDDEN!** Cooking and heating in the microwave oven eggs in their shell and hard-boiled eggs, as they can explode due to increased pressure inside the shell. Pierce before cooking products with thick skin (potatoes, zucchini, apples). **WARNING!** In order to avoid fire inside the oven, it is necessary to: avoid products burning as a result of too long cooking; to load products into the microwave oven without packaging, incl. without foil, except the special packaging. If there is a fire (smoke) of food inside the appliance, turn off the device and disconnect it from the power, without opening the door. **WARNING!** Do not use the oven in the absence of a glass rotating tray. **WARNING!** Install the microwave oven on a flat level surface, solid enough to support the weight of the oven with food and dishes. **WARNING!** Do not allow foreign items, moisture or insects to enter the ventilation openings. **WARNING!** Install the oven in places with adequate ventilation. Do not block any ventilation openings. **WARNING!** Do not move the oven during operation. **WARNING!** During the cooking of popcorn strictly follow the manufacturer's instructions and do not leave the microwave oven unattended. If the product is not ready at the set time, stop the cooking. Excessive treatment can lead to fire. **WARNING!** Do not use packages with brown paper to make popcorn and do not try to use the grain residues. Do not put the package with popcorn directly on a glass tray, put the package in a bowl. **ATTENTION!** For additional protection in the power circuit, it is advisable to install a residual current device with a rated operating current not exceeding 30 mA. To install the device, contact a specialist.

UNSUITABLE TABLEWARE:

A film for products storage, as well as heat-resistant plastic bags. Metal tableware (aluminum and stainless steel, etc.) and food foil - when in contact with the walls of the chamber can cause arcing and short circuit during cooking. Fusible plastics - unsuitable for microwave cooking. Lacquered ware - the varnish can melt under the influence of microwaves. Ordinary glass (including figured and thick) can be deformed under the influence of high temperatures. Paper, straw, wood - under the influence of high temperatures can lead to a fire. Melamine dishes - can absorb microwave radiation, which causes its cracking or thermal destruction and also significantly increases the cooking time. When heating food products in plastic or paper containers, you must monitor the oven to prevent fire.

COOKING SUSPENSION

This function is useful for checking the product degree of availability. The processing can be interrupted by moving the timer knob to the "0" position. If the process needs to continue, move the timer knob to the time that is left and the process will continue.

FOOD PREPARATION

Place the food in the working chamber on the rotating tray in tableware suitable for magnetron ovens, and close the door. Select the necessary cooking power by setting the power knob to the appropriate position:

L - 18%, **M.L** - Moderately low 36%, **M** - Average 58%, **M.H** - Moderately high 81%, **H** - High 100%.

DEFROSTING PRODUCTS

Place the food in the working chamber on the rotating tray in tableware suitable for magnetron ovens, and close the door. Set the power knob to M.L. (D) Set the defrosting time, by setting the timer knob to the appropriate position, considering the weight of the product. The microwave oven automatically starts after the time has been set. After the time has elapsed, the oven will turn off and you will hear a sound signal.

COMBINED MODE OF PRODUCTS COOKING

Combined cooking mode couples the microwave cooking mode and grill operation mode.

Combined cooking modes: **C1** - 30% of the microwave cooking time and 70% grill, - baking chops, cooking sandwiches, **C2** - 49% of the microwave cooking time and 51% grill, - poultry frying, meat, **C3** - 67% of the microwave cooking time and 33% grill, - cooking large chickens, ducks.

OPERATION IN A COMBINED MODE

Place in a working chamber on a rotating tray a container suitable for magnetron microwave ovens. Place the products in the container evenly. Close the door. Set the power knob to C1, C2 or C3. Set the cooking time by turning the timer knob clockwise. The microwave oven automatically starts after the time has been set. After the time

CLEANING AND CARE

Before cleaning, turn off the oven and disconnect the power cord from the outlet. Let the oven cool completely. Wipe the control panel with a soft, slightly damp cloth. Do not allow moisture to enter the control knobs. Keep the working chamber, drive clutch, rotating tray and door clean. During cleaning, do not pull out the lightly gray mica plate located inside the working chamber at the outlet of the microwaves, and always be very careful with it. If pieces of food or residual liquid remain at the bottom and walls of the working chamber, carefully remove them with a damp cloth. During cleaning, do not allow liquid to come into contact with the drive clutch. If the surface of the working chamber or the oven body is heavily soiled, neutral detergent may be used. Do not use detergents based on ammonia or solvents. Do not use abrasive and chemical cleaners or wire brushes while cleaning the oven outside and inside the working chamber. Do not allow water and detergent to enter the ventilation openings of the oven

STORAGE

Before storage, make sure that the product is disconnected from electric network. Complete all the requirements of the CLEANING AND CARE section. Keep the product in a dry, cool place and out of the reach of children.



This symbol on the product and packaging means that used electrical and electronic products, as well as batteries, should not be disposed of with household waste. They need to be taken to specialized reception points. For more information on existing waste collection systems, contact your local authorities. Correct disposal will help to save valuable resources and prevent possible negative impact on human health and the state of the environment that may result from improper handling of waste.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией изделия во избежание поломок при использовании. Перед включением изделия проверьте, соответствуют ли технические характеристики изделия, указанные на наклейке, параметрам электросети. Некорректное использование может привести к поломке изделия, нанести материальный ущерб или причинить вред здоровью пользователя. Использовать только в бытовых целях согласно данному Руководству по эксплуатации. Изделие не предназначено для коммерческого применения. Используйте изделие только по прямому его назначению. Не используйте изделие в непосредственной близости от кухонной раковины на улице и в помещениях с повышенной влажностью воздуха. Всегда отключайте изделие от электросети, если Вы его не используете, а также перед сборкой, разборкой и чисткой. Изделие не должно быть без присмотра, пока оно подключено к сети питания. Следите, чтобы сетевой шнур не касался острых краев мебели и горячих поверхностей. Во избежание поражения электотоком не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать изделие. При отключении изделия от электросети не тяните за шнур питания, беритесь за вилку. Не перекусывайте и ни на что не наматывайте сетевой шнур. Изделие не предназначено для приведения в действие внешним таймером или отдельной системой дистанционного управления. Изделие не предназначено для использования лицами с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями, а также при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем либо не проинструктированы об использовании изделия лицом, ответственным за их безопасность. Не разрешайте детям использовать изделие в качестве игрушки. Не используйте принадлежностей, не входящих в комплект поставки. **ВНИМАНИЕ!** Не позволяйте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. **УГРОЗА УДУШЬЯ! ВНИМАНИЕ!** Не используйте изделие вне помещения. **ВНИМАНИЕ!** Будьте особенно внимательны, если поблизости от работающего изделия находятся дети младше 8 лет или лица с ограниченными возможностями. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте изделие вблизи горючих материалов, взрывчатых веществ и самовоспламеняющихся газов. Не устанавливайте изделие рядом с газовой или электрической плитой, а также другими источниками тепла. Не подвергайте изделие воздействию прямых солнечных лучей. Не разрешайте детям младше 8 лет прикасаться к корпусу, к сетевому шнуру и к вилке сетевого шнура во время работы изделия. Если изделие некоторое время находилось при температуре ниже 0°C, перед включением его

has elapsed, the oven will turn off and you will hear a sound signal.

GRILL MODE

In this mode, cooking takes place only with the help of a heating element, which is located inside the chamber. Place in a working chamber on a rotating dish a container suitable for magnetron microwave ovens. This container will collect the fat residues during cooking, install a rack on the container. Place the products on the grill rack evenly. Close the door. Set the power knob to "G" (Grill). Set the cooking time by turning the timer knob clockwise. The microwave oven automatically starts after the time has been set. After the time has elapsed, the oven will turn off and you will hear a sound signal.

body. Regularly clean the ventilation openings from dust. The door of the oven must always be clean. Do not allow crumbs to accumulate between the door and the front of the oven, as this prevents the door from closing normally. Regularly wash the rotating tray and its support with warm water and a neutral detergent. Wipe the bottom of the cooking chamber. Do not immerse the hot glass dish in cold water, as due to a sharp temperature drop it may burst. In order to remove unpleasant odors and food remnants in the cooking chamber that were not removed with the help of a damp cloth, place in the oven on a rotating tray a container suitable for a magnetron microwave oven with a volume of 300 ml with lemon juice. Set the timer to 5 minutes, and the power control to the High position. After the alarm sounds, the oven will turn off, remove the container and wipe the walls of the working chamber with a dry cloth. Store the oven with the door ajar.

следует выдержать при комнатной температуре не менее 2 часов. **ВНИМАНИЕ!** Не беритесь за сетевой шнур и за вилку сетевого шнура мокрыми руками. **ВНИМАНИЕ!** При подключении изделия к электрической сети не используйте переходник. **ВНИМАНИЕ!** Вилка шнура питания имеет провод и контакт заземления. Подключайте изделие только к соответствующим заземленным розеткам. **ВНИМАНИЕ!** Чтобы избежать перегрузки сети питания не подключайте изделие одновременно с другими мощными электроприборами к одной и той же линии электросети. Вынимайте посуду с напитками через 1-2 минуты после окончания разогрева. Установите печь задней стенкой к стене. Ничего не кладите на печь. Не ставьте изделие в непосредственной близости от стены и мебели. Свободное пространство вокруг изделия должно быть не менее 20 см сверху, 10 см от задней панели и не менее 5 см с боковых сторон. **ВНИМАНИЕ!** Запрещается эксплуатация печи с открытой дверцей, так как воздействие микроволнового излучения представляет опасность. **ВНИМАНИЕ!** Не разогревайте жидкости или продукты в плотно закрытых упаковках или контейнерах, поскольку они могут взорваться. **ВНИМАНИЕ!** Не включайте печь без продуктов. **ВНИМАНИЕ!** Будьте осторожны, когда вынимаете посуду из печи, так как кипящие жидкости может продолжаться еще после завершения разогрева в микроволновой печи. Не используйте рабочую камеру печи для хранения каких-либо предметов, не оставляйте в ней бумагу или продукты. **ВНИМАНИЕ!** Не ставьте никаких предметов между корпусом печи и ее дверцей, тщательно удаляйте загрязнения или остатки моющего средства с внутренней поверхности дверцы. **ВНИМАНИЕ!** Во время приготовления или разогрева в микроволновой печи еда нагревается гораздо быстрее, чем посуда, будьте очень внимательны, когда вынимаете посуду из печи - используйте кухонные рукавички и осторожно открывайте крышку чтобы не обжариться паром. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ!** Использовать микроволновую печь для сушки одежды, бумаги и животных. Микроволновая печь не предназначена для консервирования. Не выкладывайте продукты непосредственно на дно камеры, используйте стеклянную посуду. Используйте только посуду, предназначенную для микроволновой печи. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ!** Готовить и разогревать в микроволновой печи яйца в скорлупе и яйца, сваренные вкрутую, так как они могут взорваться из-за повышения давления внутри скорлупы. Прокалывайте перед приготовлением продукты толстой кожурой (картофель, кабачки, яблоки). **ВНИМАНИЕ!** Во избежание возгорания внутри рабочей камеры печи необходимо: избегать пригорания продуктов в результате слишком продолжительного приготовления; загружать продукты в микроволновую печь без

упаковки, в т.ч. без фольги, за исключением специальной упаковки. Если произошло возгорание (задымление) пищи внутри изделия, не открывая дверцу, выключите изделие и отключите его от сети. **ВНИМАНИЕ!** Запрещается пользоваться печью при отсутствии стеклянного вращающегося блюда. **ВНИМАНИЕ!** Устанавливайте микроволновую печь на ровную горизонтальную поверхность, достаточно прочную, чтобы выдержать вес печи с продуктами и посудой. **ВНИМАНИЕ!** Следите за тем, чтобы в вентиляционные отверстия не попадали посторонние предметы, влага или насекомые. **ВНИМАНИЕ!** Устанавливайте печь в местах с достаточной вентиляцией. Не закрывайте вентиляционные отверстия. **ВНИМАНИЕ!** Запрещается переносить или перемещать печь во время

ПОСУДА ДЛЯ МИКРОВОЛНОВЫХ ПЕЧЕЙ

Руководствуйтесь маркировкой на посуде и указаниями производителя.

ПРИГОДНАЯ ПОСУДА:

Жаропрочное стекло – лучший материал посуды для приготовления в микроволновой печи. Термостойкий пластик – в такой посуде не следует готовить пищу с высоким содержанием жира, или сахара. Нельзя использовать контейнеры, которые плотно закрываются. Фаянз и фарфор – пригодны для приготовления в микроволновой печи, за исключением посуды с позолоченными, посеребренными, или с декоративными металлическими элементами. Специальная упаковка (бумажная, пластиковая, и др.), – предназначенная для микроволновых печей. Строго следуйте указаниям производителя.

НЕПРИГОДНАЯ ПОСУДА:

Пленка для хранения продуктов, а также термостойкие полиэтиленовые пакеты. Металлическая посуда (алюминиевая и нержав-

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Размещайте продукты только одним слоем, толстые куски кладите ближе к краям. Следите за временем приготовления, задавая его по минимуму, постепенно увеличивая при необходимости. При слишком длительном приготовлении продукты могут задымиться или загореться. Время приготовления может изменяться в зависимости от формы, размеров и размещения продуктов. Большие или толстые куски готовятся дольше, а мелкие быстрее. Накрывайте продукты специальными крышками или пластиком, отбывая один из углов для выпуска избыточного пара. Если у посуды очень сильно нагреваются – обращайтесь с ними осторожно! Для более равномерного прогрева и ускорения приготовления переворачивайте и перемешивайте продукты. Крутые или овальные блюда, в отличие от квадратных или прямоугольных, также обеспечивают более равномерный прогрев. Размораживайте продукты без обертки в неглубоком поддоне, обязательно используя стеклянное вращающееся блюдо. Расстояние между продуктами должно быть не менее 2,5 см, чтобы обеспечить равномерную обработку. Разогревайте только готовые и охлажденные продукты.

ТАЙМЕР

Служит для установки времени обработки продуктов в пределах от 1 до 30 минут. Чтобы включить печь, поверните ручку таймера в направлении по часовой стрелке. С момента установки таймера печь включается и начинает работать внутреннее освещение и вентиляция. Если приготовление необходимо прервать, переведите ручку таймера в положение «0». **ВНИМАНИЕ!** Перемещайте ручку таймера в положение «0», если желаете извлечь продукты до окончания заданного времени, и Вы не будете продолжать приготовление. **ВНИМАНИЕ!** Если для обработки продуктов требуется не менее 2 минут, сначала поверните ручку таймера по часовой стрелке до отметки, соответствующей 5 минутам, а затем поверните ручку против часовой стрелки до отметки 2 минуты. По истечении установленного времени, печь выключится, прозвучит звуковой сигнал.

ПРИОСТАНОВКА ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Данная функция полезна для проверки степени готовности продукта. Обработку можно прервать, переведя ручку таймера в положение «0». Если процесс необходимо продолжить, переведите ручку таймера в то время, которое осталось и процесс будет продолжен.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПРОДУКТОВ

Поместите продукты в рабочую камеру в пригодной для СВЧ-печей посуде на вращающееся блюдо, и закройте дверцу.

ЧИСТКА И УХОД

Перед чисткой выключите печь и отсоедините сетевой шнур от розетки. Дайте печи полностью остыть. Протрите панель управления мягкой, слегка влажной тканью. Не допускайте попадания влаги на ручку управления. Удерживайте рабочую камеру, приводную муфту, вращающееся блюдо и дверцу в чистоте. Во время чистки не вытирайте светлую-серую

работы. **ВНИМАНИЕ!** Во время приготовления попкорна – строго придерживайтесь инструкции производителя и не оставляйте микроволновую печь без присмотра. Если продукт в заданное время не готов, прервите приготовление. Слишком длительная обработка может привести к возгоранию. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте пакеты с коричневой бумагой для приготовления попкорна и не пытайтесь использовать остатки зерен. Не укладывайте упаковку с попкорном непосредственно на стеклянное блюдо, кладите упаковку в тарелку. **ВНИМАНИЕ!** Для дополнительной защиты в цепь питания целесообразно установить устройство защитного отключения с номинальным током срабатывания, не превышающим 30мА. Для установки устройства обратитесь к специалистам.

вещающая сталь и др.) и продовольственная фольга – при контакте со стенками камеры могут вызвать искрение и короткое замыкание в процессе приготовления. Плавкие пластики – непригодны для приготовления в микроволновой печи. Лакированная посуда – под влиянием микроволн лак может расплавиться. Обычное стекло (в т.ч. фигурное и толстое) – под воздействием высоких температур может деформироваться. Бумага, солома, дерево – под воздействием высокой температуры могут привести к возгоранию. Меламиновая посуда – может поглощать микроволновое излучение, что вызывает ее растрескивание, или термодеструкцию, а также существенно увеличивает время приготовления. При нагревании в печи пищевых продуктов в посуде из пластика или бумаги необходимо следить за печью, чтобы не допустить возгорания.

Выберите необходимую мощность приготовления, установив ручку регулятора мощности в соответствующее положение: **L** – Низкая 18%, **M.L** – Умеренно – низкая 36%, **M** – Средняя 58%, **M.H** – Умеренно-высокая 81%, **H** – Высокая 100%.

РАЗМОРАЖИВАНИЕ ПРОДУКТОВ

Поместите продукты в рабочую камеру в пригодной для СВЧ-печей посуде на вращающееся блюдо, и закройте дверцу. Установите ручку регулятора мощности в положение M.L(D). Установите время размораживания, учитывая вес продукта, установив ручку таймера в соответствующее положение. Микроволновая печь автоматически начинает работу после того, как будет установлено время. По истечении времени печь отключится и прозвучит звуковой сигнал.

КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПРОДУКТОВ

Комбинированный режим приготовления сочетает режим микроволнового приготовления и режим работы гриля. Режимы комбинированного приготовления: **C1** – 30% времени микроволновое приготовление и 70% гриль – запекание отбивных, приготовление бутербродов. **C2** – 49% времени микроволновое приготовление и 51% гриль – поджаривание птицы, мяса. **C3** – 67% времени микроволновое приготовление и 33% гриль – приготовление больших кур, уток.

РАБОТА В КОМБИНИРОВАННОМ РЕЖИМЕ

Поместите в рабочую камеру на вращающееся блюдо емкость пригодную для СВЧ-печей. В емкость равномерно разместите продукты. Закройте дверцу. Установите ручку регулятора мощности в положение C1, C2 или C3. Установите время приготовления, повернув ручку таймера по часовой стрелке. Микроволновая печь автоматически начинает работу после того, как будет установлено время. По истечении времени печь отключится и прозвучит звуковой сигнал.

РЕЖИМ ГРИЛЬ

В данном режиме приготовление происходит только с помощью нагревательного элемента, который расположен внутри камеры. Поместите в рабочую камеру на вращающееся блюдо емкость пригодную для СВЧ-печей. Данная емкость будет собирать остатки жира во время приготовления, на емкость установите решетку. На решетке равномерно разместите продукты. Закройте дверцу. Установите ручку регулятора мощности в положение «G» (Гриль). Установите время приготовления, повернув ручку таймера по часовой стрелке. Микроволновая печь автоматически начинает работу после того, как будет установлено время. По истечении времени печь отключится и прозвучит звуковой сигнал.

слюдяную пластину внутри рабочей камеры в месте выхода волн СВЧ и будьте с ней крайне осторожны. Если на днище и стенках рабочей камеры остались кусочки продуктов или остатки жирности, тщательно удалите их влажной салфеткой. Во время чистки, не допускайте попадания жидкости под приводную муфту. При сильно загрязненной поверхности рабочей

камеры или корпуса печи можно использовать нейтральное моющее средство. Запрещается использовать моющие средства на основе аммиака или растворителей. Не используйте абразивные и химические чистящие средства, или проволочные щетки во время чистки печи снаружи и внутри рабочей камеры. Следите за тем, чтобы вода и моющее средство не попали в вентиляционные отверстия на корпусе печи. Регулярно очищайте от пыли вентиляционные отверстия. Дверца печи всегда должна быть чистой. Не допускайте скапливания крошек между дверцей и лицевой панелью печи, поскольку это препятствует нормальному закрытию дверцы. Регулярно мойте вращающееся блюдо и его опору теплой водой

с нейтральным моющим средством. Протирайте дно рабочей камеры. Не опускайте горячее стеклянное блюдо в холодную воду, из-за резкого перепада температур оно может лопнуть. Для удаления неприятных запахов в рабочей камере, и остатков пищи которые не удалились с помощью влажной ткани, поставьте в печь на вращающееся блюдо емкость пригодную для микроволновой печи объемом 300 мл с добавлением лимонного сока. Установите таймер на 5 минут, а регулятор мощности - в положение (H). После срабатывания звукового сигнала печь выключится, выньте емкость и протрите стенки рабочей камеры сухой тканью. Храните печь с полукрытой дверью.

ХРАНЕНИЕ

Перед хранением убедитесь, что изделие отключено от электросети. Выполните все требования раздела ЧИСТКА И УХОД. Храните изделие в сухом, прохладном и недоступном для детей месте.



Данный символ на изделии и упаковке означает, что использованные электрические и электронные изделия, а также батарейки не должны утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Их нужно сдавать в специализированные пункты приема. Для получения дополнительной информации по существующим системам сбора отходов обратитесь в местные органы власти. Правильная утилизация поможет сохранить ценные ресурсы и предотвратить возможное негативное влияние на здоровье людей и состояние окружающей среды, которые могут возникнуть в результате неправильного обращения с отходами.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Уважно прочитайте чо інструкцію перед експлуатацією виробу, щоб уникнути пошкоджень при використанні. Перед включенням виробу перевірте, чи відповідають технічні характеристики виробу, позначені на наклейці, параметрам електромережі. Неправильне використання може призвести до пошкоджень виробу, завдати матеріальної шкоди або заподіяти шкоду здоров'ю користувача. Використовувати тільки в побутових цілях згідно з цією Керівництвом по експлуатації. Виріб не призначений для комерційного застосування. Використовувати виріб тільки за прямим його призначенням. Не використовуйте виріб в безпосередній близькості від кухонної раковини, на вулиці і в приміщеннях з підвищеною вологістю повітря. Завжди відключайте виріб від електромережі, якщо він не використовується, а також перед складанням, розбиранням і чисткою. Виріб не повинен бути без нагляду, поки він підключений до мережі живлення. Слідкуйте, щоб мережевий шнур не торкався гострих кромок меблів і гарячих поверхонь. Щоб уникнути ураження електрострумом не намагайтеся самостійно розбирати і ремонтувати виріб. При відключенні виробу не тягніть за шнур живлення, беріться за вилку. Не перекуруйте і ні на що не намотуйте мережевий шнур. Виріб не призначений для приведення в дію зовнішнім таймером або окремою системою дистанційного керування. Виріб не призначений для використання особами зі зниженими фізичними, чуттєвими або розумовими здібностями, а також при відсутності у них досвіду або знань, якщо вони не знаходяться під контролем або не проінструктовані про використання виробу особою, відповідальною за їх безпеку. Не дозволяйте дітям використовувати виріб в якості іграшки. Не використовуйте приладдя, що не входять в комплект поставки. **УВАГА!** Не дозволяйте дітям грати з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. **ЗАПРОВАЖДУХІ!** **УВАГА!** Не використовуйте виріб поблизу приміщень. **УВАГА!** Будьте особливо уважні, якщо поблизу від працюючого виробу знаходяться діти молодше 8 років або особи з обмеженими можливостями. **УВАГА!** Не використовуйте виріб поблизу горючих матеріалів, вибухових речовин і самозаймих газів. Не ставте виріб поруч з газовою або електричною плитою, а також іншими джерелами тепла. Не піддавайте виріб дії прямих сонячних променів. **УВАГА!** Не дозволяйте дітям молодше 8 років торкатися до корпусу, до кабеля живлення і до місця підключення кабеля живлення під час роботи виробу. Якщо виріб деякий час перебував при температурі нижче 0°C, перед включенням його слід витримати при кімнатній температурі не менше 2 годин. **УВАГА!** Не беріться за шнур живлення і за вилку мокрими руками. **УВАГА!** При підключенні виробу до електричної мережі не використовуйте перехідник. **УВАГА!** Вилка шнура живлення має провід і контакт заземлення. Підключайте виріб тільки до відповідних заземлених розеток. **УВАГА!** Щоб уникнути перенавантаження мережі живлення, не намагайтеся підключати виріб одночасно з іншими потужними електроприладами до однієї й тієї ж лінії електромережі. Виймайте посуд з напоями через 1-2 хвилини після закінчення розігріву. Встановіть піч задньою стінкою до стіни. Нічого не кладіть на піч. Не ставте виріб в безпосередній близькості від стіни та меблів. Вільний простір навколо приладу повинен бути не менше 20 см зверху, 10 см від задньої панелі і не менше 5 см з бочічних сторін. **УВАГА!**

ПОСУД ДЛЯ МИКРОВОЛНОВИХ ПЕЧЕЙ

Керуйтеся маркуванням на посуді і вказівками виробника.

ПРИДАТНИЙ ПОСУД:

Жаростійке скло - найкращий матеріал посуду для приготування в микроволновій печі. Термостійкий пластик - в такому посуді не слід

забороняється експлуатація печі з відкритими дверцятами, оскільки вплив мікрохвильового випромінювання становить небезпеку. **УВАГА!** Не розігрівайте рідину або продукти у щільно закритих упаковках або контейнерах, оскільки вони можуть вибухнути. **УВАГА!** Не виймайте піч без продуктів. **УВАГА!** Будьте обережні, коли виймаєте посуд з печі, оскільки кипіння рідини може продовжуватися вже після завершення розігріву в микроволновій печі. Не використовуйте робочу камеру печі для зберігання будь-яких сторонніх предметів, не залишайте в ній папір або продукти. **УВАГА!** Не ставте ніяких предметів між корпусом печі та її дверцятами, ретельно видаляйте забруднення або залишки миючого засобу з внутрішньої поверхні. **УВАГА!** Під час приготування або розігріву в микроволновій печі їжа нагрівається набагато швидше, ніж посуд, будьте дуже уважні, коли виймаєте посуд з печі - використовуйте кухонні рукавички і обережно відкривайте кришку, щоб не обпектися паром. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ!** Використовувати микроволнову піч для сушіння одягу, паперу і тварин. Микроволнова піч не призначена для консервування. Не викладайте продукти безпосередньо на дно камери, використовуйте скляний посуд. Використовуйте тільки посуд, призначений для микроволнових печей. **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ!** Готувати і розігрівати в микроволновій печі яйця в шкаралупі і яйця, зварені вкрутку, оскільки вони можуть вибухнути через підвищення тиску всередині шкаралупи. Проколюйте перед приготуванням продукти з товстою шкаралупою (картопля, кабачки, яблука). **УВАГА!** Щоб уникнути виникнення пожежі всередині робочої камери печі необхідно: уникати пригорання продуктів в результаті занадто тривалого приготування; завантажувати продукти в микроволнову піч без упаковки, в т.ч. без фольги, за винятком спеціальної упаковки. У разі виникнення пожежі (задимання) і/або всередині виробу, вимкніть пристрій і від'єднайте його від мережі, не відкриваючи дверцят. **УВАГА!** Забороняється користуватися піччю за відсутності скляного обертального блюда. **УВАГА!** Встановлюйте микроволнову піч на рівній горизонтальній поверхні, досить міцній, щоб витримати вагу печі з продуктами і посудом. **УВАГА!** Слідкуйте за тим, щоб в вентиляційні отвори не потрапляли сторонні предмети, волога або комахи. **УВАГА!** Встановлюйте піч в місцях з достатньою вентиляцією. Не закривайте вентиляційні отвори. **УВАГА!** Забороняється переносити або переміщувати піч під час роботи. **УВАГА!** Під час приготування попкира строго дотримуйтеся інструкцій виробника і не залишайте микроволнову піч без нагляду. Якщо продукт в заданий час не готовий, перевірте приготування. Занадто тривала обробка може призвести до займання. **УВАГА!** Не використовуйте пакети з коричневого паперу для приготування попкира і не намагайтеся використовувати зашпилені зерен. Не кладіть упаковку з попкиром безпосередньо на скляне блюдо, кладіть її в тарілку. **УВАГА!** Для додаткового захисту в ланцюг живлення доцільно встановити пристрій захисного відключення з номінальним струмом спрацювання, що не перевищує 30 мА. Для установки пристрою зверніться до фахівців.

готувати їжу з високим вмістом жиру, або цукру. Не можна використовувати контейнери, які щільно закриваються. Фаянс і фарфор - придатні для приготування в микроволновій печі, за винятком посуду позначеного, пострібленого, або з декоративними металевими

елементами. Спеціальна упаковка (паперова, пластикова, та ін.), - призначена для мікрохвильових печей. Суворо дотримуйтеся вказівок виробника.

НЕПРИДАТНИЙ ПОСУД:

Плівка для зберігання продуктів, а також термостійкі поліетиленові пакети. Металевий посуд (алюмінієва і нержавіюча сталь та ін.) і продовольча фольга - при контакті зі стінками камери можуть викликати іскріння і коротке замикання в процесі приготування. Плівки пластики - непридатні для приготування в мікрохвильовій печі. Лакований

ЕКСПЛУАТАЦІЯ ВИРОБУ

ПОРАДИ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Розміщуйте продукти тільки одним шаром, товсті шматки кладіть ближче до країв. Слідкуйте за часом приготування, задавайте мінімальний час, поступово збільшуючи його при необхідності. При занадто тривалому приготуванні продукти можуть спалитися. Час приготування може змінюватися в залежності від форми, розмірів і розміщення продуктів. Великі або товсті шматки готуються довше, а дрібні - швидше. Накривайте продукти спеціальними кришками або пластиком, відгинаючи один з кутів для випуску надлишкової пари. Кришки посуду дуже сильно нагріваються - будьте обережні! Для більш рівномірного прогріву і прискореного приготування перевертайте і перемішуйте продукти. Круглі або овальні блюда, на відміну від квадратних або прямокутних, також забезпечують більш рівномірний прогрів. Розморозуйте продукти без огортки в неглибокому піддоні, обов'язково використовуючи скляне обертове блюдо. Відстань між продуктами повинна бути не менше 2,5 см, щоб забезпечити рівномірну обробку. Розігрівайте тільки готові і охолоджені продукти.

ТАЙМЕР

Служить для встановлення часу обробки продуктів в межах від 1 до 30 хвилин. Щоб включити піч, поверніть ручку таймера в напрямку за годинниковою стрілкою. З моменту коли таймер встановлено, піч вмикається і починає працювати внутрішнє освітлення і вентиляція. Якщо приготування необхідно перервати, переведіть ручку таймера в положення «0». **УВАГА!** Переміщуйте ручку таймера в положення «0», якщо бажаєте отримати продукти до закінчення заданого часу, і Ви не будете продовжувати приготування. **УВАГА!** Якщо для обробки продуктів потрібно не менше 2 хвилин, спочатку поверніть ручку таймера за годинниковою стрілкою до позначки, що відповідає 5 хвилинам, а потім поверніть ручку проти годинникової стрілки до позначки 2 хвилин. Після закінчення встановленого часу, піч вимкнеться, пролунає звуковий сигнал.

ПРИЗУПИНЕННЯ ПРИГОТУВАННЯ

Ця функція корисна для перевірки ступеня готовності продукту. Обробку можна перервати, перевівши ручку таймера в положення «0». Якщо процес необхідно продовжити, переведіть ручку таймера в той час, який залишився і процес буде продовжено.

ПРИГОТУВАННЯ ПРОДУКТІВ

Помістіть продукти в робочу камеру в придатній для НВЧ-печей посуді на обертове блюдо і закрийте дверцята. Виберіть необхідну потуж-

посуд - під впливом мікрохвиль лак може розплавитися. Звичайне скло (в т.ч. фігурне і товсте) - під впливом високих температур може деформуватися. Папір, соломка, дерево - під впливом високої температури можуть призвести до займання. Меламіновий посуд - може поглинати мікрохвильове випромінювання, що викликає його розтріскування, або термодеструкцію, а також істотно збільшує час приготування. При нагріванні в печі харчових продуктів в посуді з пластику або паперу необхідно стежити за пічкою, аби не допустити загоряння.

ність приготування, встановивши регулятор потужності у відповідне положення: **L**- Низька 18%, **M.L**- Помірно - низька 36%, **M** - Середня 58%, **M.H** - Помірно-висока 81%, **H** - Висока 100%.

РОЗМОРОЖУВАННЯ ПРОДУКТІВ

Помістіть продукти в робочу камеру в придатній для НВЧ-печей посуді на обертове блюдо і закрийте дверцята. Встановіть ручку регулятора потужності в положення M.L(D). Встановіть час розморозування, з огляду на вагу продукту, встановивши ручку таймера в відповідне положення. Мікрохвильова піч автоматично починає роботу після того, як буде встановлено час. Після закінчення часу піч вимкнеться і пролунає звуковий сигнал.

КОМБІНОВАНИЙ РЕЖИМ ПРИГОТУВАННЯ ПРОДУКТІВ

Комбінований режим приготування поєднує режим мікрохвильового приготування і режим роботи гриля. Режими комбінованого приготування: **C1** - 30% часу мікрохвильове приготування і 70% гриль, - запікання відбивних, приготування бутербродів. **C2** - 49% часу мікрохвильове приготування і 51% гриль, - підсмажування птиці, м'яса. **C3** - 67% часу мікрохвильове приготування і 33% гриль, - приготування великих курей, качок.

РОБОТА В КОМБІНОВАНОМУ РЕЖИМІ

Помістіть в робочу камеру на обертове блюдо ємність придатну для НВЧ-печей. У ємності рівномірно розмістіть продукти. Закрийте дверцята. Встановіть ручку регулятора потужності в положення C1, C2 або C3. Встановіть час приготування, повернувши ручку таймера за годинниковою стрілкою. Мікрохвильова піч автоматично починає роботу після того, як буде встановлено час. Після закінчення часу піч відключиться і пролунає звуковий сигнал.

РЕЖИМ ГРИЛЬ

В даному режимі приготування відбувається тільки за допомогою нагрівального елементу, який розташований всередині камери. Помістіть в робочу камеру на обертове блюдо ємність, придатну для НВЧ-печей. Дана ємність буде збирати залишки жиру під час приготування, на ємність встановіть решітку. На решітці рівномірно розмістіть продукти. Закрийте дверцята. Встановіть ручку регулятора потужності в положення «G» (Гриль). Встановіть час приготування, повернувши ручку таймера за годинниковою стрілкою. Мікрохвильова піч автоматично починає роботу після того, як буде встановлено час. Після закінчення часу піч відключиться і пролунає звуковий сигнал.

ЧИЩЕННЯ І ДОГЛЯД

Перед чищенням вимкніть піч і від'єднайте кабель живлення. Дайте печі повністю охолонути. Протріть панель управління м'якою, злегка вологою тканиною. Не допускайте потрапляння вологи на ручки управління. Утримуйте робочу камеру, приводну муфту, обертове блюдо і дверцята в чистоті. Під час чистки не витягайте світло-сірої складної пластики, що міститься всередині робочої камери в місці виходу хвиль НВЧ, і будьте з нею вкрай обережні. Якщо на дніщі та стінках робочої камери залишилися шматочки продуктів або рідини, ретельно видаліть їх вологою серветкою. Під час чищення не допускайте потрапляння рідини під приводну муфту. В разі сильно забрудненої поверхні робочої камери або корпусу печі можна використовувати нейтральний миючий засіб. Забороняється використовувати миючі засоби на основі аміаку або розчинників. Не використовуйте абразивні та хімічні засоби для чищення, або дотряні щітки під час чищення печі зовні і всередині робочої камери. Слідкуйте за тим, щоб вода і миючий засіб не потрапили у вентиляційні

отвори на корпусі печі. Регулярно очищуйте від пилу вентиляційні отвори. Дверцята печі завжди повинні бути чистими. Не допускайте скопчування крихт між дверцятами та передньою панеллю печі, оскільки це перешкоджає нормальному закриттю дверцят. Регулярно мийте обертове блюдо і його опору теплою водою з нейтральним миючим засобом. Протирайте дно робочої камери. Не занурюйте гаряче обертове блюдо в холодну воду, адже через різкий перепад температур воно може лопнути. Для видалення неприємних запахів у робочій камері, і залишків їжі, що не видалилися за допомогою вологої тканини, поставте в піч на обертове блюдо ємність, придатну для мікрохвильової печі об'ємом 300 мл з додаванням лимонного соку. Встановіть таймер на 5 хвилин, а регулятор потужності - в положення (H). Після спрацювання звукового сигналу піч вимкнеться, вийміть ємність і протріть стінки робочої камери сухою тканиною. Зберігайте піч з напівавідкритими дверима.

ЗБЕРІГАННЯ

Перед зберіганням переконайтеся, що виріб відключено від електромережі. Виконайте всі вимоги розділу ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД. Тримайте виріб в сухому, прохолодному та недоступному для дітей місці.



Даний символ на виробі та упаковці означає, що використані електричні та електронні вироби, а також батарейки не повинні утилізуватися разом із звичайними побутовими відходами. Їх потрібно здавати до спеціалізованих пунктів прийому. Для отримання додаткової інформації щодо існуючих систем збору відходів зверніться до місцевих органів влади. Належна утилізація допоможе зберегти цінні ресурси та запобіжить можливому негативному впливу на здоров'я людей і стан навколишнього середовища, який може виникнути в результаті неправильного поводження з відходами.

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

Przed rozpoczęciem użytkowania wyrobu uważnie przeczytaj niniejszą instrukcję, aby uniknąć jego uszkodzenia. Przed włączeniem wyrobu sprawdź, czy charakterystyki techniczne, podane na etykiecie, odpowiadają parametrom sieci elektrycznej. Niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia wyrobu, nanieść szkody materialne lub zaszkodzić zdrowiu użytkownika. Do użytku wyłącznie w celach domowych zgodnie z daną Instrukcją obsługi. Wyrób nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego. Używaj wyrobu tylko zgodnie z jego bezpośrednim przeznaczeniem. Nie używaj produktu w bezpośrednim sąsiedztwie ze zlewem kuchennym, na dworze oraz w pomieszczeniach o zwiększonej wilgotności powietrza. Zawsze odłączaj wyrób od sieci elektrycznej, jeżeli nie korzystasz z niego oraz przez rozpoczęciem montażu, demontażu i czyszczenia. Wyrób nie powinien pozostawać bez nadzoru, dopóki jest on podłączony do sieci zasilającej. Pilnuj, aby przewód sieciowy nie dotykał ostrych krawędzi mebli i powierzchni gorących. Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym nie próbuj samodzielnie rozbierać i remontować wyrobu. Podczas odłączenia wyrobu od sieci elektrycznej nie ciągnij za przewód zasilający, chwytaj wtyczkę. Nie skracaj ani na nic nie nawijaj przewodu sieciowego. Wyrób nie jest przeznaczony do uruchomienia za pomocą zewnętrznego timera lub odrębnego systemu zdalnego sterowania. Wyrób nie jest przeznaczony do używania przez osoby niepełnosprawne fizycznie, psychicznie lub z ograniczoną wrażliwością, a także w przypadku, gdy nie posiadają one doświadczenia lub wiedzy, jeśli nie są one pod kontrolą bądź nie zostały one poinstruowane o użyciu urządzenia przez osobę, odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Nie pozwalaj dzieciom używać wyrobu jako zabawki. Nie używaj akcesoriów, nie wchodzących w komplet dostawy. **UWAGA!** Nie pozwalaj dzieciom na zabawę z torbami plastikowymi lub folią opakowaniową. **NIEBEZPIECZEŃSTWO DUSZNOŚCI UWAGA!** Nie używaj wyrobu poza pomieszczeniem. **UWAGA!** Zachowaj szczególną uwagę, jeśli w pobliżu działającego wyrobu znajdują się dzieci do lat 8 lub osoby niepełnosprawne. **UWAGA!** Nie używaj wyrobu w pobliżu materiałów łatwopalnych, materiałów wybuchowych i gazów samopalnych. Nie należy stawiać wyrobu obok kuchni gazowej lub elektrycznej oraz innych źródeł ciepła. Nie należy narażać wyrobu na bezpośrednie oddziaływanie promieni słonecznych. **UWAGA!** Nie pozwalaj dzieciom do lat 8 dotykać korpusu, przewodu sieciowego i wtyczki przewodu sieciowego podczas działania wyrobu. Jeżeli wyrób przez pewny czas znajdował się przy temperaturze poniżej 0 °C, przed jego włączeniem należy pozostawić go w temperaturze pokojowej w ciągu co najmniej 2 godzin. **UWAGA!** Nie dotykaj przewodu sieciowego i wtyczki przewodu sieciowego mokrymi rękami. **UWAGA!** Zawsze odłączaj wyrób od sieci elektrycznej przed czyszczeniem, a także w przypadku, gdy nie jest on używany. Przy podłączeniu wyrobu do sieci elektrycznej nie należy używać adaptera. **UWAGA!** Wtyczka przewodu zasilającego posiada przewód i kontakt uziemienia. Podłączaj wyrób tylko do właściwie uziemionych gniazdek. **UWAGA!** Aby uniknąć przecięcia sieci zasilającej nie podłączaj wyrobu jednocześnie z innymi urządzeniami elektrycznymi o dużej mocy do tej samej linii sieci elektrycznej. Naczynia z napojami należy wyjmować po upływie 1-2 minut od zakończenia podgrzewania. Kuchenkę ustawiaj tylną stroną do ściany. Nie umieszczaj na kuchenke żadnych przedmiotów. Nie umieszczaj urządzenia obok ściany i

mebli. Minimalna odległość, jaką należy zachować wokół urządzenia, wynosi 20 cm od góry, 10 cm od tylnego panelu i 5 cm z boku. **UWAGA!** Zabroniona jest eksploatacja kuchenki z otwartymi drzwiami ze względu na zagrożenia, jakie niesie ze sobą wpływ promieniowania mikrofalowego. **UWAGA!** Nie podgrzewać płynów ani produktów w szczelnie zamkniętych opakowaniach lub pojemnikach ze względu na zagrożenie wybuchem. **UWAGA!** Nie włączaj pustej kuchenki mikrofalowej. **UWAGA!** Zachowaj ostrożność podczas wyjmowania naczyń z kuchenki, ponieważ dzieć mogą wrzec nawet po zakończeniu podgrzewania. Nie korzystaj z komory roboczej kuchenki w celu przechowywania przedmiotów, nie pozostawiaj w niej papieru ani produktów spożywczych. **UWAGA!** Nie kłaść żadnych przedmiotów między obudową a drzwiami kuchenki, dokładnie usuwać zanieczyszczenia oraz resztki środka czyszczącego z wewnętrznej powierzchni drzwiczek. **UWAGA!** Podczas gotowania lub podgrzewania w kuchenke mikrofalowej żywność nagrzewa się znacznie szybciej niż naczynia. Zachowaj ostrożność, wyjmując naczynia z kuchenki - korzystaj z rękawik kuchennych i ostrożnie otwieraj pokrywy, żeby nie poparzyć się parą. **ZABRONIONE JEST!** Korzystanie z kuchenki mikrofalowej w celu suszenia ubrań, papieru i zwierząt. Kuchenka mikrofalowa nie służy do robienia konserw domowych. Nie wkładaj produktów bezpośrednio na dno komory, korzystaj ze szklanych naczyń. Korzystaj wyłącznie z naczyń nadających się do kuchenki mikrofalowej. **ZABRONIONE JEST!** Gotowanie i podgrzewanie w kuchenke mikrofalowej jaj w skorupce oraz gotowanych na twardo ze względu na ryzyko eksplozji wakuu podwyższonego ciśnienia wewnątrz skorupki. Żywność o grubej skórze (ziemniaki, cukinie, jabłka) należy nakłuć przed gotowaniem. **UWAGA!** W celu uniknięcia zapłonu wewnątrz komory roboczej kuchenki: unikaj nadmiernej długiego gotowania żywności; wkładaj żywność do kuchenki bez opakowania, m. in. bez folii, z wyjątkiem opakowania specjalnego. Jeśli doszło do zapalenia (zadymienia) wewnątrz kuchenki, wyłącz urządzenie i odłącz zasilanie, nie otwieraj drzwiczek. **UWAGA!** Zabronione jest korzystanie z kuchenki mikrofalowej bez szklanego talerza obrotowego. **UWAGA!** Kuchenkę mikrofalową ustawiać na równej, poziomej powierzchni o nośności wystarczającej do utrzymania wagi kuchenki wraz z żywnością i naczyńiami. **UWAGA!** Zwracać uwagę na to, aby do otworów wentylacyjnych nie trafiała dąb obce, wilgoć lub owady. **UWAGA!** Kuchenkę ustawiać w miejscach o wystarczającej wentylacji. Nie zakrywać otworów wentylacyjnych. **UWAGA!** Zabronione jest przenoszenie lub przemieszczanie kuchenki podczas jej pracy. **UWAGA!** Podczas przygotowywania popczemu należy surowo przestrzegać instrukcji producenta i nie pozostawiać kuchenki bez nadzoru. Jeśli w wyznaczonym czasie produkt nie zostanie przygotowany, należy przerwać gotowanie. Zbyt długie gotowanie może spowodować zapłon produktu. **UWAGA!** Nie korzystaj z worków z brązowym papierem do przygotowywania popczemu i nie próbować wykorzystać resztek ziaren. Nie wkładaj opakowania z popczemu bezpośrednio na szklany talerz obrotowy, lecz najpierw do naczynia. **UWAGA!** W celu dodatkowego zabezpieczenia w obwodzie zasilania zaleca się zainstalować wyłącznik automatyczny o znamionowym prądzie zadziałania nie przekraczającym 30 mA. W celu instalacji urządzenia należy zwrócić się do specjalistów.

NACZYNIA DO KUCHENKI MIKROFALOWEJ

Kierować się oznaczeniami na naczyniach i instrukcjami producenta.

ODPOWIEDNIE NACZYNIA:

Szkoło żaroodporne - naczynia z tego materiału najlepiej nadają się do kuchenki mikrofalowej. Plastik odporny na wysokie temperatury - w takich naczyniach nie należy gotować żywności o dużej zawartości tłuszczu lub cukru. Nie korzystać ze szczelnie zamkniętych pojemników. Fajans i porcelana - nadają się do kuchenki mikrofalowej z wyjątkiem naczyń połączonych, posrebrzanych lub z dekoracyjnymi elementami metalowymi. Specjalne opakowanie (papierowe, plastikowe i in.), przeznaczone do kuchenek mikrofalowych. Należy surowo przestrzegać instrukcji producenta.

NIEODPOWIEDNIE NACZYNIA:

Folia do przechowywania produktów, a także odporne na tempera-

turę worki polietylenowe. Naczynia metalowe (alumirowe i ze stali nierdzewnej itp.) oraz folia spożywcza - w kontakcie ze ściankami komory mogą powodować iskrzenie się i zwarcia w procesie gotowania. Topliwe tworzywa sztuczne - nie nadają się do kuchenki mikrofalowej. Naczynia lakierowane - pod wpływem mikrofal lakier może się roztopić. Zwykłe szkło (m. in. grube i artystyczne) - pod wpływem wysokiej temperatury może dojść do deformacji szkła. Papier, słoma, drewno - pod wpływem wysokiej temperatury może dojść do zapłonu. Naczynia metalinowe - mogą pochłaniać promieniowanie mikrofalowe, co powoduje ich pękanie lub destrukcję cieplną, a także znacznie wydłuża czas gotowania. Podczas podgrzewania w kuchenke mikrofalowej żywności w naczyniach z plastiku lub papieru należy zwracać szczególną uwagę na kuchenkę, żeby nie dopuścić do zapłonu produktów.

OBŚŁUGA URZĄDZENIA

PORADY DOTYCZĄCE OBŚŁUGI

Produkty umieszczaj w jednej warstwie, a grubsze kawałki z brzegu naczynia. Kontrolować czas gotowania potraw, zaczynając od krótszego czasu i w razie konieczności stopniowo go wydłużając. W przypadku zbyt długiego czasu gotowania może dojść do zadymienia lub zapłonu. Czas gotowania może być różny w zależności od kształtu, wielkości i rozkładu produktów. Większe lub grubsze kawałki wymagają dłuższego gotowania, natomiast mniejsze kawałki gotują się krócej. Żywność nakrywać specjalnymi pokrywkami lub plastikiem, odginając jeden z rogów w celu uwolnienia nadmiaru

powstającej pary. Zachować ostrożność, obchodząc się z pokrywkami naczyń, które ulegają silnemu nagrzewaniu! W celu bardziej równomiernego podgrzewania i przyspieszenia obróbki termicznej odwracać i mieszać potrawy. Okragłe lub owalne potrawy są podgrzewane bardziej równomiernie w odróżnieniu od potraw kwadratowych lub prostokątnych. Żywność rozmrażać bez opakowania na płytce talerz, obowiązkowo korzystając z talerza obrotowego. Odległość między produktami powinna wynieść co najmniej 2,5 cm w celu zapewnienia równomiernego podgrzania. Podgrzewać wyłącznie gotowe i schłodzone produkty.

TIMER

Służy do ustawiania czasu gotowania produktów w zakresie od 1 do 30 minut. W celu włączenia kuchenki przekręć pokrętko timera w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Kuchenka uruchamia się bezpośrednio w chwili ustawienia timera, równocześnie włącza się oświetlenie wewnętrzne i wentylacja. W celu przerwania pracy kuchenki należy przekręcić pokrętko timera do pozycji „0”. **UWAGA!** Pokrętko timera przekręcić do pozycji „0” w celu wyłączenia żywności przed upływem ustawionego czasu, jeśli gotowanie nie będzie kontynuowane. **UWAGA!** Jeśli wymagany czas gotowania żywności wynosi co najmniej 2 minuty, najpierw przekręć pokrętko timera w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara do wskaźnika odpowiadającego 5 minutom, a następnie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara do wskaźnika 2 minut. Po upływie ustawionego czasu kuchenka mikrofalowa się wyłączy i wyda sygnał dźwiękowy.

ZATRZYMANIE GOTOWANIA

Funkcja ta służy do kontroli stopnia gotowości potrawy. Proces gotowania można przerwać, przekręcając pokrętko timera do pozycji „0”. Jeśli proces będzie kontynuowany, pokrętko timera należy ustawić w pozycji odpowiadającej pozostałemu czasowi gotowania.

GOTOWANIE ŻYWNOSCI

Umieścić żywność w komorze roboczej w naczyniu odpowiednim do kuchenki mikrofalowej na talerzu obrotowym i zamknąć drzwiczki. Wybrać odpowiednią moc mikrofal, ustawiając pokrętko regulatora mocy w odpowiedniej pozycji: **L** – niska 18%, **M.L** – umiarkowanie niska 36%, **M** – średnia 58%, **M.H** – umiarkowanie wysoka 81%, **H** – wysoka 100%.

ROZMRAŻANIE ŻYWNOSCI

Umieścić żywność w komorze roboczej w naczyniu odpowiednim do kuchenki mikrofalowej na talerzu obrotowym i zamknąć drzwiczki. Ustawić pokrętko regulatora mocy w pozycji M.L.(D). Ustawić czas roz-

CZYSZCZENIE I OBSŁUGA

Przed rozpoczęciem czyszczenia należy wyłączyć kuchenkę mikrofalową i wyciągnąć kabel zasilania z gniazdka. Należy odczekać, aż kuchenka całkiem ostygnie. Panel sterowania należy przetrzeć miękką, lekko wilgotną ściereczką. Nie dopuszczać do tego, żeby wilgoć dostała się do pokręteł. Komorę roboczą, napęd talerza obrotowego, talerz obrotowy i drzwiczki należy utrzymywać w czystości. Podczas czyszczenia nie wyciągać jasnoszarego pokrycia z miki znajdującego się wewnątrz komory roboczej w miejscu wylotu mikrofal i obchodzić się z nim wyjątkowo ostrożnie. Jeśli na dnie i ściankach komory roboczej znajdują się fragmenty żywności lub resztki cieczy, należy je dokładnie usunąć wilgotną ściereczką. Podczas czyszczenia nie dopuścić do tego, żeby ciecz dostała się pod napęd talerza obrotowego. W przypadku silnie zanieczyszczonej powierzchni komory roboczej lub obudowy kuchenki można korzystać z neutralnego środka czyszczącego. Zabronione jest korzystanie ze środków czyszczących na bazie amoniaku lub rozpuszczalników. Nie używać żadnych ostrych lub chemicznych środków ściernych, wzgl. ostrych myjek metalowych do czyszczenia kuchenki z zewnątrz i wewnątrz komory roboczej.

PRZECHOWYWANIE

Przed przechowywaniem upewnij się, że wyrób jest odłączony od sieci elektrycznej. Spełnij wszystkie wymagania rozdziału CZYSZCZENIE I OBSŁUGA. Przechowuj wyrób w suchym, chłodnym i niedostępnym dla dzieci miejscu.



Dany symbol na wyrobie i opakowaniu oznacza, że zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych oraz baterii nie należy utylizować razem z odpadami komunalnymi. Należy je zdawać w wyspecjalizowanych punktach odbiorczych. W celu uzyskania dodatkowych informacji dotyczących istniejących systemów zbierania odpadów skontaktuj się z lokalnymi władzami. Prawidłowa utylizacja pozwoli zachować cenne zasoby i zapobiec ewentualnemu negatywnemu oddziaływaniu na zdrowie ludzi i stan środowiska, które może zaistnieć w wyniku niewłaściwego obchodzenia się z odpadami.

SAUGUOMO REIKALAVIMAI

Kad naudojimo metu išvengtumėte prietaiso gedimų, atidžiai perskaitykite šias naudojimo instrukcijas. Prieš įjungdami prietaisą patikrinkite, ar lipiduo nurodytos prietaiso techninės specifikacijos atitinka elektros tinklo parametrus. Neteisėgai naudojant gali būti sugadintas prietaisas, padaryta materialinė žala arba pakenkta naudotojo sveikatai. Tik būtiniam naudojimui ir tik vadovaujantis pateiktu naudojimo vadovu. Prietaisas neskirtas komerciniam naudojimui. Prietaisą naudokite tik pagal paskirtį. Prietaiso nenaudokite šalia virtuvės plautuvės, lauke ir patalpose, kuriose yra padidintas oro drėgnis. Jūsų prietaiso nenaudojate, taip pat prieš surinkimą, išardymą ir valymą, visada jį atjunkite nuo elektros maitinimo tinklo. Kai prietaisas yra prijungtas prie elektros maitinimo tinklo, jis neturi būti paliktas be priežiūros. Stebėkite, kad maitinimo laidas nesilietų su aštriais baldų kraštais ir įkaitusiais paviršiais. Kad išvengtumėte sužalojimo elektros srove, nebandykite savarankiškai gaminio ardyti ir remontuoti. Atjungdami prietaisą nuo elektros maitinimo tinklo ne-

mražania, būrą pod uagą wagę žywności, przekręcając pokrętko timera do odpowiedniej pozycji. Bezpośrednio po ustawieniu czasu kuchenka mikrofalowa automatycznie się wyłączy. Po upływie ustawionego czasu kuchenka się wyłączy i wyda sygnał dźwiękowy.

KOMBINOVANY TRYB GOTOVANIA ŽYVNOSCI

Kombinovany tryb gotovania łączy tryb gotowania z trybem grilla. Kombinowane tryby działania kuchenki: **C1** - 30% czasu - gotowanie mikrofalowe i 70% czasu - grillowanie; - zapiekanie kotletów, kanapek. **C2** - 49% czasu - gotowanie mikrofalowe i 51% czasu - grillowanie; - podsmażanie drobiu, mięsa. **C3** - 67% czasu - gotowanie mikrofalowe i 33% czasu - grillowanie; - gotowanie dużych kur i kaczek.

PRACA W TRYBIE KOMBINOVANIM

Umieścić w komorze roboczej na talerzu obrotowym pojemnik nadający się do kuchenki mikrofalowej. W pojemniku równomiernie rozłożyć żywność. Zamknąć drzwiczki. Ustawić pokrętko regulatora mocy w pozycji C1, C2 lub C3. Ustawić czas przygotowania żywności, przekręcając pokrętko timera w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Bezpośrednio po ustawieniu czasu kuchenka mikrofalowa automatycznie się wyłączy. Po upływie ustawionego czasu kuchenka się wyłączy i wyda sygnał dźwiękowy.

TRYB GRILLOWANIA

W trybie grillowania żywność jest przygotowywana tylko za pomocą elementu grzewczego znajdującego się wewnątrz komory. Umieścić w komorze roboczej na talerzu obrotowym pojemnik nadający się do kuchenki mikrofalowej. W pojemniku będą się zbierać resztki tłuszczu wytapianego się podczas grillowania, na pojemniku położyć ruszt. Na ruszcie równomiernie rozłożyć żywność. Zamknąć drzwiczki. Ustawić pokrętko regulatora mocy w pozycji „G” (grill). Ustawić czas przygotowania żywności, przekręcając pokrętko timera w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Bezpośrednio po ustawieniu czasu kuchenka mikrofalowa automatycznie się wyłączy. Po upływie ustawionego czasu kuchenka się wyłączy i wyda sygnał dźwiękowy.

Nie dopuszczać do tego, żeby woda i środek czyszczący dostały się do otworów wentylacyjnych na obudowie kuchenki. Należy regularnie usuwać kurz z otworów wentylacyjnych. Drzwiczki kuchenki zawsze powinny być czyste. Nie dopuszczać do gromadzenia się okruszków między drzwiczkami a przednim panelem kuchenki, ponieważ mogą one utrudniać poprawne zamykanie drzwiczek. Należy regularnie myć talerz obrotowy i jego podstawkę ciepłą wodą z neutralnym środkiem czyszczącym. Wycierać dno komory roboczej. Nie wkładać gorących naczyń szklanych do zimnej wody ze względu na ryzyko pęknięcia wskutek gwałtownego spadku temperatury. W celu usunięcia nieprzyjemnych zapachów z komory roboczej oraz reszek żywności, których nie udało się usunąć wilgotną szmatką, ustawić do kuchenki na talerz obrotowy pojemnik nadający się do kuchenek mikrofalowych o pojemności 300 ml z sokiem z cytryny. Ustawić timer na 5 minut, a regulator mocy - do pozycji (High). Po uruchomieniu się sygnału dźwiękowego i wyłączeniu się kuchenki wyciągnąć pojemnik i przetrzeć ścianki komory roboczej suchą ściereczką. Kuchenkę mikrofalową należy przechowywać z uchylonymi drzwiczkami.

tempkite už maitinimo laiko, o traukite už kištuko. Nepersukite ir ant nieko nevykiokite maitinimo laido. Prietaisas negalima įjungti naudojant išorinį laikmatį arba atskirą nuotolinio valdymo sistemą. Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims su ribotais fiziniais, jutimaisiais ar protiniais gebėjimais arba turintiems per mažai patirties bei žinių, nebent juos prižiūrėtų ar apmokytų naudotis prietaisu už jų saugą atsakingas asmuo. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu kaip su žaislu. Nenaudokite priedų, kurie nėra pateikiami su prietaisu. **DĖMESIO!** Neleiskite vaikams žaisti su polietileno maišeliais arba pakavimu plevele. **UŽDUSIMO PAVOJUS! DĖMESIO!** Nenaudokite gaminio lauke. **DĖMESIO!** Būkite ypač dėmesingi, jeigu šalia veikiančio prietaiso yra jaunesni nei 8 metų vaikai arba asmenų, turinčių fizinę negalią. **DĖMESIO!** Prietaiso nenaudokite šalia degių ir sprogių medžiagų, bei savaime užsidegusiojančių daiktų. Prietaiso nestatykite šalia dujinės arba elektrinės viryklės, o taip pat kitų karščio šaltinių. Prietaisą saugokite nuo tiesioginio saulės spindulių poveikio.

Prietaisą saugokite nuo tiesioginių saulės spindulių poveikio. **DĖMESIO!** Veikiant prietaisui, jaunesniems nei 8 metai vaikams neleistiki liesti korpuso, maitinimo laido ir kištuko. Jeigu prietaisas kurį laiką būna žemesnėje nei 0 °C temperatūroje, prieš įjungdami prietaisą, leiskite jam aklimatizuotis bent 2 valandas. **DĖMESIO!** Nelleskite maitinimo laido ir kištuko šlapiomis rankomis. **DĖMESIO!** Kai prietaisui nesinaudojate, bei kiekvieną kartą prieš pradėdami valymo darbus, įjunkite prietaisą nuo elektros maitinimo tinklo. Prietaisą jungdami prie elektros maitinimo tinklo nenaudokite adapterio. **DĖMESIO!** Maitinimo laido kištukas turi žemutinio kontakto ir tam skirtą laidą. Prietaisąjunkite tik prie atitinkamai žemutinio elektros lizdų. **DĖMESIO!** Norėdami iš-
vengti elektros maitinimo tinklo perkrovimo, neįjunkite gaminio vieno metu su kitais galiniais elektros prietaisais prie vienos ir tos pačios elektros maitini-
mo tinklo linijos. Pasibaigus šildymui, indus su gėrimais išimkite iš krosnelės
praėjus 1–2 minutėms. Krosnelę pastatykite, jos galinę dalį nukreipdami link
sienos. Ant krosnelės nieko nedėkite. Prietaiso nestatykite šalia sienos ir baldų.
Aplink prietaisą turi būti palikti ne mažesni nei nurodyta atstumai: ne mažiau
20 cm iš viršaus, 10 cm nuo galinio skydelio ir ne mažiau nei po 5 cm iš šonų.
DĖMESIO! Draudžiama naudoti krosnelę atviroms durelėmis, nes mikro-
bangų spinduliuotė yra pavojinga. **DĖMESIO!** Nesildykite skysčių bei kitų
produktų sandariai uždarytose pakuotėse arba talpyklose, nes jos gali sprogti.
DĖMESIO! Neįjunkite krosnelės, jeigu joje nėra įdėta produkto. **DĖMESIO!**
Traukdami iš iš krosnelės, būkite atsargūs, nes skysčio virimas gali tęstis po
to, kai krosnelė išsijungia. Nenaudokite mikrobangų krosnelės kameros bet
kokių daiktų saugojimui, nelykdykite joje popieriaus arba maisto produktų.
DĖMESIO! Nepalikite jokių daiktų tarp krosnelės korpuso ir durelių, kruopščiai
išvalykite vidinę durelių pusę susikaupusius nesvarumus arba valiklio liku-
dus. **DĖMESIO!** Ruošimo arba šildymo mikrobangų krosnelėje metu maistas
įkaista žymiai greičiau, nei indas, todėl traukdami juos iš krosnelės, būkite ypač
atidūs – mūvėkite viršutines pirštines ir atsargiai atidienkite dangtį, kad nenusi-

INDAI, SKIRTI NAUDOTI MIKROBANGŲ KROSNELĖSE

Vadovaukitės informacija, pateikta indų etiketėse, bei gamintojo rekomendacijomis.

TINKAMI INDAI:

karščiui atsparaus stiklo indai yra tinkamiausi naudoti maisto ruošimui mikrobangų krosnelėje; karščiui atsparaus plastiko induose nerekomenduojama ruošti maisto, kuriame yra didelis kiekis cukraus arba riebalų; negalima naudoti sandariai uždarytų indų; fajanso ir porceliano indai tinka naudoti mikrobangų krosnelėje, jeigu jie nėra pakuoti, pasidabruoti arba kitaip dekoruoti metalu; specialios pakuotės (popierinės, plastikinės ir kt.), pritaikytos maisto šildymui mikrobangų krosnelėje. Griežtai laikykites gamintojo nurodymų.

PRIETAISO NAUDOJIMAS

NAUDOJIMO REKOMENDACIJOS

Išdėliokite produktus tik vienu sluoksniu, storesnius gabalėlius dėkite arčiau kraštų. Sekite maisto ruošimo laiką: nustatykite mažiausią galimą ruošimo trukmę, prireikus ją palaipsniui didinkite. Pirmenybę ligai ruošiami produktai gali sudegti arba pradėti rūkti. Maisto ruošimo laikas gali keistis priklausomai nuo produkto formos, dydžio ir išdėstymo. Storu arba didelių produkto gabalėlių ruošimas užtrunka ilgiau, nei mažų. Ruošiamus produktus pridėkite dangtelių arba plastikinių elementų, atlenkdamie vieną kraštą garų pertekliui išleisti. Indų dangteliai labai greitai įkaista, todėl su jais elkitės ypač atsargiai! Kad greičiau sušiltų produktai ir jų ruošimo laikas sutrumpėtų, juos ruošimo proceso metu apverskite arba pamasykite. Apvalus ir ovalo formos dubens, priešingai nei kvadrato arba stačiakampio formos indai, taip pat užtikrina greitesnį produkto sušilimą. Atsildomus produktus sudėkite į negili indą, prieš tai išmėsus juos į pakuotes. Būtinai naudokite stiklinį besiuskiantį padėklą. Kad būtų užtikrintas tolygus maisto apdorojimas, atstumas tarp sudėtų produktų turi būti ne mažesnis nei 2,5 cm. Pakartotinai šildykite tik jau paruoštus ir spėjusius atvėsti produktus.

LAIKMATAIS

Leidžia nustatyti maisto ruošimo laiką intervale nuo 1 iki 30 min. Norėdami įjungti krosnelę, pasukite laikmačio rankenėlę laikrodžio rodyklės kryptimi. Pasukus laikmačio rankenėlę krosnelė išsijungia, pradeda veikti vidinis ventiliacija ir apšvietimas. Jeigu maisto ruošimą būtina nutraukti, laikmačio rankenėlę persukite į padėtį „0“. **DĖMESIO!** Jeigu norite išimti produktus anksčiau nustatyto laiko, persukite laikmačio rankenėlę į padėtį „0“, ir maisto ruošimo procesas bus nutrauktas. **DĖMESIO!** Jeigu reikalingas produkto apdorojimo laikas yra ne trumpesnis nei 2 minutės, pirmiausiai laikmačio rankenėlę pasukite laikrodžio rodyklės kryptimi iki 5 minučių padalos, paskui suktę ją atgal iki 2 minučių padalos. Praėjus nustatytam laikui, krosnelė išsijungs, pasigirs garsinis signalas.

MAISTO RUOŠIMO SUSTABDYMAS

Ši funkcija naudinga, kai norima patikrinti, ar produktas jau paruoštas. Maisto ruošimo procesą galima nutraukti, laikmačio rankenėlę

plyktumėtė garais. **DRAUDŽIAMA!** Naudoti mikrobangų krosnelę drabužių, popieriaus bei gyvūnų dvivoniui. Mikrobangų krosnelė netinka konservų ruošimui. Nedėkite produktų tiesiai ant kameros dugno, naudokite stiklinius indus. Naudokite tik indus, skirtus naudoti mikrobangų krosnelėje. **DRAUDŽIAMA!** Ruošti ir šildyti žalius arba kietai virtus neluptus kiaušinius, nes dėl padidėjusio slėgio lukošio viduje jie gali sprogti. Prieš ruošdami produktus su kieta odele (bulves, agurčios, obuolius), jų odėlę subadykite. **DĖMESIO!** Kad būtų išvengta užšilęsnojo krosnelės kameroje, būtina: - vengti stiklinių sudegimo dėl per ilgo jų ruošimo laiko; - krosnelės kamerg dėti tik produktus be pakuočių, taip pat ir be folijos. Šis reikalavimas netaikomas specialiai nau-
doti mikrobangų krosnelėje skirtoms pakuotėms. Jeigu ruošiamas maistas už-
šilęsnojo (pasklidio dūmai) krosnelės viduje, neatidarykite durelių, prietaisą
išjunkite ir atjunkite jį nuo maitinimo tinklo. **DĖMESIO!** Naudoti mikrobangų
krosnelę be stiklinio besiuskancio indo draudžiama. **DĖMESIO!** Statykite mi-
krobangų krosnelę ant lygaus horizontalaus paviršiaus, kuris turi būti pakan-
kamai tvirtas, kad išlaikytų krosnelės su produktais ir indais svorį. **DĖMESIO!**
Užtikrinkite, kad j oro cirkuliacijai angas nepateiktų pašalinio dūmų, drėgmės
arba vabzdžių. **DĖMESIO!** Krosnelę statykite vietoje, kurioje yra pakankamas
vėdinimas. Neuzdėnkite ventiliacinių angų. **DĖMESIO!** Veikimo metu pėmėsti
arba perstumti krosnelę draudžiama. **DĖMESIO!** Kukurūzų spragėsių ruošimo
metu griežtai laikykites gamintojo instrukcijų ir nepalikite mikrobangų krosnelės
be priežiūros. Jeigu produktas per nustatytą laiką nėra paruoštas, nustokite
ruošti. Per ilgus ruošimo laikus gali tapti produkto sudegimo priežastimi. **DĖ-**
MESIO! Kukurūzų spragėsių ruošimui nenaudokite nuo popieriaus pakuočių
ir pakartotinai nespraginkite kukurūzų grūdų likučių. Pakuotės su spraginimi
skirtais kukurūzais nedėkite tiesiai į stiklinį dubenį, prieš tai juos sudėkite į
lėkštę. **DĖMESIO!** Papildomam saugumui užtikrinti, elektros maitinimo tinkle
rekomenduojama sumontuoti apsauginį išjungiklį, kurio varinė suveikimo
srovė ne didesnė kaip 30 mA. Dėl įtaiso montavimo būtina kreiptis į specialistą.

NETINKAMI INDAI:

produktų saugojimui skirta plėvelė, taip pat atsparios temperatūrai polietileno pakuotės; metaliniai indai (alumino, nerūdijando plieno ir kt.), taip pat maistinė folija - susilietę su kameros sienelėmis, šie indai gali sukelti kibirkščiavimą ir trum-pąjį jungimą maisto ruošimo metu; termoplastikai maisto ruošimui mikrobangų krosnelėje netinka; laku dengti indai - mikrobangų veikiamas lakas gali išsilydyti; paprastas stiklas (taip pat meniniai stiklo dirbiniai ir storas stiklas), veikiamas aukštos temperatūros gali deformuotis; popierius, šiaudai arba medis, veikiami aukštos temperatūros, gali tapti gaisro priežastimi; melaminio indai gali sugerti mikrobangų spinduliuotę, ir dėl to suskeldėti arba suirti. Taip pat naudojant šiuos indus pažeigta maisto ruošimo laikas; krosnelėje šildant maisto produktus, sude-tus plastikiniuose arba popieriniuose induose, būtina stebėti, kad jie neužsidegtų.

persukus į padėtį „0“. Jeigu maisto ruošimo procesą norite tęsti, per-sukite laikmačio rankenėlę į buvusį laiką, ir procesas bus tęsiamas.

PRODUKTŲ PARUOŠIMAS

Produktus, sudėtus į tinkamą naudoti mikrobangų krosnelėje indą, pa-dėkite ant besiuskancio padėklų ir uždarykite dureles. Persukdami galios nustatymo rankenėlę, pasirinkite pageidaujamą galią: „**L**“ – mažda 18 %, „**M.L**“ – vidutiniškai mažda 36 %, „**M**“ – vidutinė 58 %, „**M.H**“ – dides-nė už vidutinę 81 %, „**H**“ – didelė 100 %.

PRODUKTŲ ATITIRPINIMAS

Produktus, sudėtus į tinkamą naudoti mikrobangų krosnelėje indą, padėkite ant besiuskancio padėklų ir uždarykite dureles. Nustatykite galios nustaty-mo rankenėlę į padėtį „**M.L(D)**“. Atsivėlgdami į produkto svorį, nustatykite atitirpinimo laiką, persukę laikmačio rankenėlę į atitinkamą padėtį. Po to, kai nustatomas laikas, mikrobangų krosnelė pradeda veikti automatiškai. Praėjus nustatytam laikui, krosnelė išsijungs ir pasigirs garsinis signalas.

KOMBINUOTASIS PRODUKTŲ RUOŠIMO REŽIMAS

Kombinuotasis režimas – tai maisto ruošimas naudojant du režimus: mikro-bangų krosnelės ir grilio. Kombinuotojo produkto ruošimo režimai: **C1** - 30 % ruošimas mikrobangomis ir 70 % grilis – mėsos mūštiniai, sumuštiniai ruošimas. **C2** - 49 % ruošimas mikrobangomis ir 51 % grilis – paukštiešio ir kitokios mėsos produktų ruošimas. **C3** - 67 % ruošimas mikrobangomis ir 33% grilis – didelių ančių, vištų ruošimas.

PRIETAISO VEIKIMAS NAUDOJANT KOMBINUOTĄJĮ REŽIMĄ

Į mikrobangų krosnelės kamerg ant besiuskancio padėklų padėkite indą, tinkamą naudoti mikrobangų krosnelėje. Inde tolygiai išdėliokite produktus. Uždarykite dureles. Pasukite galios nustatymo rankenėlę į padėtį **C1**, **C2** arba **C3**. Ruošimo laiką nustatykite pasukdami laikmačio rankenėlę laikrodžio rodyklės kryptimi. Po to, kai nustatomas laikas, mikrobangų krosnelė pradeda veikti auto-matiškai. Praėjus nustatytam laikui, krosnelė išsijungs ir pasigirs garsinis signalas

GRILIO REŽIMAS

Šiame režime maisto ruošimui naudojamas kaitinamasis elementas, esantis kameros viduje.

MIKROVIĻŅU KRĀSNĀJ PAREDŽĒTIE TRAUKI

Rīkojieties atbilstoši trauku marķējumiem un ražotāja norādījumiem.

PIEMĒROTIE TRAUKI:

Karstumtūrisks stikls - vislabākais trauku materiāls gatavošanai mikroviļņu krāsnī. Termoisolēta plastmasa - šādā traukā negatavojiet ēdiena ar augstu tauku vai cukura saturu. Nedrīkst lietot blīvi aizveramas tvertnes. Fajans un porcelāns - piemēroti gatavošanai mikroviļņu krāsnī, izņemot traukus ar apzeltījumiem, apspārdojumiem un dekoratīviem metāla elementiem. Ipaši iepakojums (papīrs, plastmasa u. c.), paredzēts lietošanai mikroviļņu krāsnī. Stingri ievērojiet ražotāja norādījumus.

IZSTRĀDĀJUMA EKSPLOATĀCIJA

PADOMI EKSPLOATĀCIJĀ

Izvietojiet produktus tikai vienā slānī, biezos gabalus novietojiet tuvāk malām. Sekojiet pagatavošanas laikam, iestatiet minimālo vērtību, nepieciešamības gadījumā to pakāpeniski palielinot. Pārāk ilgi gatavojot, produkti var dūmēt vai aizdegties. Gatavošanas laiks var atšķirties atkarībā no produktu formas, izmēriem un izvietojuma. Lielu vai biezu gabalu gatavošana notiek ilgāk, bet mazu - ātrāk. Uzlieciet uz produktiem īpašus vāciņus vai plastmasu, atlokot vienu stūri liekā tvaika izlaišanai. Trauku vācīni ļoti spēcīgi sakarst - rīkojieties uzmanīgi! Lai produktus uzkaršētu vienmērīgāk un paaugstinātu gatavošanu, apgrieziet otrādi un samaisiet tos. Vienmērīgāku uzkaršanu nodrošina arī apaļi vai ovāli trauki atšķirībā no kvadrātveida vai taisnstūra traukiem. Atkausējiet produktus bez iepakojuma seglā traukā, noteikti lietojot rotējošo stikla šķīvī. Lai nodrošinātu vienmērīgu apstrādi, attālums starp produktiem nedrīkst būt mazāks par 2,5 cm. Uzkaršējiet tikai gatavos un atdzesētos produktus.

TAIMERIS

Paredzēts produktu apstrādes laika iestatīšanai no 1 līdz 30 minūtēm. Lai ieslēgtu krāsnī, pagrieziet taimera slēdzi pulksteņrādītāju kustības virzienā. Pēc taimera iestatīšanas krāsns ieslēdzas, sāk darboties nodalījuma apgaismojums un ventilācija. Ja pagatavošana ir jāpārtrauc, pagrieziet taimera slēdzi stāvoklī "0". **UZMANĪBU!** Pagrieziet taimera slēdzi stāvoklī "0", ja vēlaties izņemt produktus pirms iestatītā laika beigām, un neturpināšiet gatavošanu. **UZMANĪBU!** Ja produktu apstrādei ir nepieciešams ne mazāk par 2 minūtēm, vispirms pulksteņrādītāju kustības virzienā pagrieziet taimera slēdzi līdz 5 minūšu zīmei, pēc tam pagrieziet slēdzi pretējā virzienā līdz 2 minūšu zīmei. Kad beidzies iestatītais laiks, krāsns izslēdzas, atskan skaņas signāls.

GATAVOŠANAS APTURĒŠANA

Šī funkcija ir noderīga, lai pārbaudītu produktu gatavības pakāpi. Apstrādi var apturēt, pārslēdzot taimera slēdzi stāvoklī "0". Ja nepieciešams turpināt, iestatiet taimera slēdzi uz atlikušo laiku, un process turpināsies.

PRODUKTU PAGATAVOŠANA

Ievietojiet produktus nodalījumā mikroviļņu krāsnij piemērotā traukā - uz rotējošā šķīvja un aizveriet durvis. Izvēlieties nepieciešamo gatavošanas laiku, iestatot jaudas regulatoru atbilstošajā stāvoklī: L -

TĪRĪŠANA UN AKPOKE

Pirms tīrīšanas izslēdziet krāsnī un atvienojiet elektrības vadu no elektrotīkla rozetes. Ļaujiet krāsnij pilnībā atdzist. Ar mikstu, nedaudz samitrinātu drānu noslaukiet vadības paneli. Nepieļaujiet mitruma nokļūšanu uz vadības slēdžiem. Nodalījumam, piedziņas uzmaiņai, rotējošam šķīvim un durtnām ir jābūt tīrām. Tīrīšanas laikā nodalījumā neizvelciet gaiši pelēko vīdus plāksnīti mikroviļņu izstarošanas vietā un rīkojieties ar to ļoti uzmanīgi. Ja nodalījuma apakšā un uz sienām ir produktu gabaliņi vai šķidruma paliekas, rūpīgi notīriet tos ar mitru salveti. Tīrīšanas laikā nepieļaujiet šķidruma nokļūšanu zem piedziņas uzmaiņas. Ja krāsns nodalījums vai korpusa ir ļoti netīrs, varizmantot neitrālu mazgāšanas līdzekli. Aizliegts izmantot amonjaka bāzes mazgāšanas līdzekļus vai šķīdinātājus. Krāsns korpusa un nodalījuma tīrīšanai nelietojiet abrazīvus un ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus vai stieplu suku. Uzmanieties, lai ūdens un mazgāšanas līdzeklis neiekrītu

NEPIEMĒROTIE TRAUKI:

Plēve produktu glabāšanai, kā arī termoisolēta polietilēna pakas. Metāla trauki (alumiņi, nerūsējošs tērauds u. c.) un pārtikas folija - saskarē ar nodalījuma sienām var izraisīt dzirksteļošanu un īssavienojumu gatavošanas laikā. Kūstoša plastmasa - nav piemērota gatavošanai mikroviļņu krāsnī. Lakoti trauki - mikroviļņu iedarbībā laka var izkust. Parastais stikls (tostarp figūrstikls un biežais) - augstas temperatūras iedarbībā var deformēties. Papīrs, salmi, koks - augstas temperatūras iedarbībā var aizdegties. Melamīna trauki - var absorbēt mikroviļņu starojumu, kas izraisa to plaisāšanu vai termodestrukciju un būtiski palielina gatavošanas laiku. Karsējot plastmasas vai papīra traukus ievietojot pārtikas produktus, uzmaniet mikroviļņu krāsnī, lai nepieļautu aizdegšanos.

zema 18%, **M.L.** - mēreni zema 36%, **M** - vidēja 58%, **M.H** - mēreni augsta 81%, **H** - augsta 100%.

PRODUKTU ATKAUSĒŠANA

Ievietojiet produktus nodalījumā mikroviļņu krāsnij piemērotā traukā uz rotējošā šķīvja un aizveriet durvis. Iestatiet jaudas regulatora slēdzi stāvoklī **M.L.(D)**. Pagriežot taimera slēdzi atbilstošā stāvoklī, iestatiet atkausēšanas laiku, ņemot vērā produkta svaru. Pēc laika iestatīšanas mikroviļņu krāsns automātiski sāk darboties. Pēc iestatītā laika beigām krāsns izslēdzas un atskan skaņas signāls.

PRODUKTU GATAVOŠANAS KOMBINĒTĀIS REŽĪMS

Kombinētais gatavošanas režīms apvieno mikroviļņu gatavošanas un grila režīmus. Kombinētais gatavošanas režīms: **C1** - 30% laika gatavošana ar mikroviļņu enerģiju un 70% ar grilu - karbonāžu cepšana, sviestmaizņu pagatavošana. **C2** - 49% laika gatavošana ar mikroviļņiem un 51% ar grilu - mājputnu, gaļas apcepšana. **C3** - 67% laika gatavošana ar mikroviļņiem un 33% ar grilu - lielu vistu, piļu gaļas gatavošana.

DARBINĀŠANA KOMBINĒTĀJĀ REŽIMĀ

Ievietojiet nodalījumā uz rotējošā šķīvja mikroviļņu krāsnij piemērotu trauku. Traukā vienmērīgi izvietojiet produktus. Aizveriet durvis. Iestatiet jaudas regulatora slēdzi stāvoklī **C1**, **C2** vai **C3**. Pagriežot taimera slēdzi pulksteņrādītāju kustības virzienā, iestatiet gatavošanas laiku. Pēc laika iestatīšanas mikroviļņu krāsns automātiski sāk darboties. Pēc iestatītā laika beigām krāsns izslēdzas un atskan skaņas signāls.

GRILA REŽĪMS

Šajā režīmā gatavošana notiek tikai ar nodalījumā esošo sildelementu. Ievietojiet nodalījumā uz rotējošā šķīvja mikroviļņu krāsnij piemērotu trauku. Šajā traukā gatavošanas laikā uzkrāsies tauku pārpalikums, uz trauka uzlieciet režģi. Uz režģa vienmērīgi izvietojiet produktus. Aizveriet durvis. Iestatiet jaudas regulatora slēdzi stāvoklī **G** (grils). Pagriežot taimera slēdzi pulksteņrādītāju kustības virzienā, iestatiet gatavošanas laiku. Pēc laika iestatīšanas mikroviļņu krāsns automātiski sāk darboties. Pēc iestatītā laika beigām krāsns izslēdzas un atskan skaņas signāls.

krāsns korpusa ventilācijas atverēs. Regulāri notīriet putekļus no ventilācijas atverēm. Krāsns durtnām vienmēr ir jābūt tīrām. Nepieļaujiet drupatu sakrāšanos starp durtnām un krāsns priekšējo paneli, jo tas neļauj normāli aizvērt durvis. Regulāri mazgājiet rotējošo šķīvī un tā balstu, izmantojot siltu ūdeni ar neitrālu mazgāšanas līdzekli. Notīriet nodalījuma apakšdaļu. Neievietojiet karstu stikla šķīvī aukstā ūdenī, straujas temperatūras maiņas dēļ tas var saplīst. Lai nodalījumā novērstu nepatīkamās smakas un notīrītu pārtikas pārpalikumus, ko neizdevās notīrīt ar mitru drānu, ievietojiet nodalījumā mikroviļņu krāsnij paredzētu 300 ml ietilpības trauku, pievienojot citrona sulu. Iestatiet taimeri uz 5 minūtēm, bet jaudas regulatoru stāvoklī **High**. Pēc skaņas signāla atskanēšanas krāsns izslēdzas, izņemiet trauku un noslaukiet nodalījumu ar sausu drānu. Uzglabājiet krāsnī ar pusatvērtām durtnām.

GLABĀŠANA

Pirms ierīces novietošanas glabāšanai pārliecināties, ka tā ir atvienota no elektrotīkla. Izpildiet visas prasības sadaļā TĪRĪŠANA UN KOPŠANA. Glabājiet ierīci sausā, vēsā un bērniem nepieejamā vietā.



Šis simbols uz ierīces un iepakojuma nozīmē, ka nederīgās elektriskās un elektroniskās ierīces, kā arī baterijas nedrīkst izlietot kopā ar sadzīves atkritumiem. Tās ir jānodod īpašos pieņemšanas punktus. Lai iegūtu papildu informāciju par spēkā esošo atkritumu savākšanas kārtību, vērsieties pie vietējiem varas orgāniem. Pareiza utilizācija palīdzēs saglabāt vidi un resursus un novērst cilvēku veselībai un apkārtnes vides stāvoklim potenciālu negatīvu ietekmi, kas var rasties nepareizas rīkošanās ar atkritumiem dēļ.

OHUTUSMEETMED

Enne seadme kasutamist lugege tähelepanelikult läbi käesolev juhend, et vältida rikete teket kasutamisel aja. Enne seadme elektrivõrku ühendamist kontrollige, et seadme keelbeisel toodud tehnilised parameetrid vastaks elektrivõrgu parameetritele. Ebakorrektne kasutamine võib tuua kaasa seadme rikkimineku, materiaalse kahju, või kahjustada kasutaja tervist. Vastavalt käesolevale Kasutusjuhendile lubatud kasutada ainult olmelistel eesmärklitel. Seade ei ole ette nähtud kommertslikuks kasutamise jaoks. Kasutage seadet ainult sihtotstarbekohaselt. Ärge kasutage seadet kõrgvalamu vahetus läheduses, tänaval ega kõrgendatud õhuniiskusega ruumides. Lülitage seade alati elektrivõrgust välja, kui Te seda ei kasuta, samuti enne kokkupanekut, lahtivõtmist või puhastamist. Seadet ei tohi jätta järelevalveta, kuni see on toitevõrgu ühendatud. Jälgige, et toitekaabel ei puutuks vastu mööbli teravaid servasid ega tuliseid pindasid. Elektrilöögi saamise vältimiseks ärge üritage ise seadet lahti võtta ja parandada. Seadme elektrivõrgust lahtivõtmisel ärge tõmmake toitekaablit, vaid võtke kinni pistikut. Ärge keerutage toitekaablit ega kerige seda mitte millegi peale või ümber. Seade ei ole ette nähtud sisselülitamiseks välise taimeri või eraldiseiva distantsjuhtimise süsteemi kaudu. Seade ei ole ette nähtud kasutamiseks isikutele, kellel on vähenenud kehalised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puudub selleks vastav kogemus ja teadmised ning kui neil puudub järelevalve ja juhendamise isik poolt, kes vastutab nende turvalisuse eest. Ärge lugege lastel seadet mänguasjana kasutada. Ärge kasutage tume komplekti mittekuuluvaid lisatarvikuid. **TÄHELEPANU!** Ärge lugege lastel mängida polüetüleenist pakenditega või pakketeebiga. **LÄMBUMISOHT!** **TÄHELEPANU!** Ärge kasutage seadet hoonest väljapool. **TÄHELEPANU!** Olge eriti tähelepanelikud, kui töötava seadme läheduses asuvad lapsed vanuses vähem kui 8 aastat või piiratud võimega isikud. **TÄHELEPANU!** Ärge kasutage seadet süttivate materjalide, põlvetasohtlike ainete ega isesüttivate gaaside läheduses. Ärge paigaldage seadet gaasi- või elektripliidi, samuti muude küttekahade lähedusse. Ärge lugege seadmel sattuda otses- te päikekiirte mõju alla. **TÄHELEPANU!** Ärge lugege lastel vanuses vähem kui 8 aastat puudutada korpusi, toitekaablit ja toitekaabli pistikut seadme töötamise ajal. Kui seadet on mõnda aega säilitatud temperatuuril alla 0°C, tuleb sellel enne sisselülitamist lasta seista toatemperatuuril mitte vähem kui 2 tundi. **TÄHELEPANU!** Ärge haarete toitekaablit ega toitekaabli pistikut kinni märgede kätega. **TÄHELEPANU!** Lülitage seade elektrivõrgust välja iga kord enne puhastamist, samuti juhul, kui Te seda ei kasuta. Seadme elektrivõrku ühendamisel ärge kasutage adapterit. **TÄHELEPANU!** Toitekaabli pistikul on juhe ja kontakt maanduse jaoks. Ühendage seade ainult vastavatesse maandatud pistikupesadesse. **TÄHELEPANU!** Et vältida toitevõrgu ülekoormust, ärge ühendage seadet ühele ja samale elektriliinile täia teiste võimsate elektriseadmetega samaaegselt. Ärge pange plüti tühe tükkide nõudega. Võtke jookidega nõud välja 1-2 minutit pärast kuumutamise lõppemist. Paigaldage

MIKROLAINEAHJUS KASUTAMISEKS SOBIVAD TOIDUNÕUD

Juhinduge markeeringust toidunõudel ja tootja antud juhistest.

SOBIVAD TOIDUNÕUD:

Kuumakindel klaas - mikrolaineahjus kasutamise jaoks parim toidunõude materjal. Kuumakindel plastik - ärge valmistage sellistes nõudes suva rasva- või suhkrusisaldusega toite. Keelatud on kasutada tihedalt suletavaid anumaid. Fajanss ja portselan - sobivad kasutamiseks mikrolaineahjus, väljaarvatud kullatud, hobetatud või dekoratiivsete metallist elementidega nõud. Spetsiaalne pakend (paber, plastik jt), mõeldud mikrolaineahjus kasutamiseks. Järgige rangelt tootja antud juhiseid.

SEADME EKSPLOATATSIOON

NÕUANDE EKSPLOATATSIOONI KOHTA

Paigutage toiduained ühe kihina, paksemad tüki asetage servale lähemale. Kasutage lühimat mõrgitud valmistamisaega ja pikendage seda vastavalt vajadusele. Liiga pika valmistamisaja korral võib toit süstema hakata või süttida. Valimisaaja pikkus sõltub toiduainete kujust, suurusest ja paigutusest. Suured või paksumad toidud valmivad aeglasemalt, väikesed kiiremini. Katke toit valmistamiseks ajaks kinni, jättes lahti avause liigse auru väljumise jaoks. Olge ettevaatlik - kaaned ja nõud lähevad väga tuleski. Toidu ühtlasemaks ja kiiremaks valmimiseks tuleb toiduainet segada ja pöörata. Ümar või ovalne toidunõu taga toidu ühtlasema valmimise, kui neljakandiline toidunõu. Toidu sulatamiseks asetage see lahtiselt madalasse anumasse ning kasutage kindlasti klaasist pöördalust. Ühtlast töötlemise tagamiseks peab vahemaa toiduainete vahel olema vähemalt 2,5 cm. Soojendage ainult valmis ja jahutatud toite.

TAIMER

Kasutatakse toidu töötlemise aja seadistamiseks vahemikus 1 kuni 30 minutit. Mikrolaineahjus sisselülitamiseks keerate taimeri nuppu kellaosutite liikumise suunas. Ahi lülitub sisse ning sisemine valgustus ja ventilatsioon hakkavad

mikrolaineahvi tagaseina seina juurde. Ärge pange mitte midagi mikrolaineahju peale. Ärge paigaldage seadet sein ja mööbli vahetusse läheduses. Ahju kohal peab olema vähemalt 20 cm, tagaseinal 30 cm ja mõlemal küljel 5 cm õhuruumi. **TÄHELEPANU!** Keelatud on ahju kasutada, kui uks on avatud. Mikrolaineahvi seade alavalt mõju on ohtlik. **TÄHELEPANU!** Vedelikke ning teisi toiduaineid ei tohi kuumutada suletud anumates, kuna need võivad plahvatada. **TÄHELEPANU!** Ahju on keelatud käitada ilma toiduta. **TÄHELEPANU!** Olge toidunõudest ahjust väljavõtmisel ettevaatlik, kuna vedeliku keemine võib jätkuda ka pärast mikrolaineahjus kuumutamise lõppemist. Ärge kasutage toidunõu valmistamiskambrit asjade hoiustamiseks. Ärge jätke mikrolaineahju paberist tooteid või toitu. **TÄHELEPANU!** Ärge asetage ahju korpusse ja ukse vahele kõrvalisi esemeid. Eemaldage hoolikalt mustuse või puhastusvahendite jäägid ukse sisepinnalt. **TÄHELEPANU!** Toidu valmistamise või soojendamise ajal mikrolaineahjus kuumeneb toit kiiremini, kui toidunõud, seepärast olge toidunõusid ahjust välja võttes ettevaatlik, kasutage pajakindaid ja avage kaas ettevaatlikult, et vältida aurupõletusi. **KEELATUD!** Keelatud on kasutada mikrolaineahju niete, paberi ja loomade kuivatamiseks. Ärge valmistage mikrolaineahjus koduseid hoidiseid. Ärge asetage toiduaineid otse kambri põhjale, kasutage klaasist alust. Kasutage ainult mikrolaineahjude kasutamiseks mõeldud toidunõusid. **KEELATUD!** Mikrolaineahjus ei tohi kuumutada koorega või kõvaks keedetud mune. Need võivad plahvatada ülemäärase rõhu tõttu koore sees. Torgake pakku koorega toiduainetes (kartul, kabašokk, õunad) eelnevalt augud sisse. **TÄHELEPANU!** Mikrolaineahju kambri leegi süttimise vältimiseks tuleb - välisda toiduainete kõrbemamemekt liiga pikaajalise valmistamise tagajärjel - asetada toiduained mikrolaineahju ilma pakendita, sh ilma fooliumita, väljaarvatud spetsiaalsed pakendid. Märgates seadme sees oleva toidu süttimist (suitsu), hoidke uks suletuna, lülitage seade välja ja tõmmake pistik seinapistikupesast välja. **TÄHELEPANU!** Mikrolaineahju kasutamine ilma klaasist pöördalusest on keelatud. **TÄHELEPANU!** Paigaldage mikrolaineahvi tasele, stabiilsel horisontaalsel pinnal, mis ahju ja toidunõude raskust välja kannataks. **TÄHELEPANU!** Jälgige, et ventilatsiooniavadesse ei satuks kõrvalisi esemeid, vedelikku või putukaid. **TÄHELEPANU!** Paigaldage mikrolaineahvi piisava ventilatsiooniga kohta. Ärge sulgege ventilatsiooniavasid. **TÄHELEPANU!** Keelatud on mikrolaineahju ühest kohast teise kanda selle töötamise ajal. **TÄHELEPANU!** Ärge jätke mikrolaineahju järelevalveta, kui valmistate popkorni - järgige rangelt tootja antud juhiseid. Kui toit ei ole määratud ajaks valmis, katkestage valmistamine. Liiga pikajaline töötlemine võib tuua kaasa süttimise. **TÄHELEPANU!** Ärge kasutage popkorni valmistamiseks pruue paberkotte ning ärge kasutage terade jääke. Ärge asetage pakendit popkorniga vahetult klaasist alusele, kasutage taldiruk. **TÄHELEPANU!** Täiendavaks katteks soovitate elektrisüsteemi paigaldada rikkevoolukaitse, mille nominaalne rakendusvool ei ületa 30 mA. Küsige elektrikut nõu.

SOBIMATUD TOIDUNÕUD:

Toidukile, samuti kuumakindlad polüetüleenpakendid. Metallist toidunõud (alumiinium, roosteavada teras jt) ja tööstuslik foolium - kontaktis kambri seintega võivad toidu valmistamisel tekitada sademiseid ja põhjustada lühise. Sulav plastmass - sobimatu mikrolaineahjus kasutamiseks. Lakitud nõud - mikrolaineahvi toimet võib lakk sulama hakata. Harilik klaas (sh signaalklaas ja pakid) - võib kõrge temperatuuri toimel deformeeruda. Paber, õlg, puit - võivad kõrge temperatuuri toimel süttida. Melamiinist toidunõud - võivad neelata mikrolaineid, mille tagajärjel võivad mõraneda, või kuumuse kätte laguneda, samuti pikendada märkimisväärselt toidu valmimise aega. Plast- või paberpakendis olevad toiduained võivad kuumutamisel süttida. Ärge jätke neid järelevalveta.

tööle. Kui tekib vajadus valmistamine katkestada, viige taimeri nupp asendisse „0“. **TÄHELEPANU!** Viige taimeri nupp asendisse „0“, kui soovite enne määratud ajafunktsiooni lõppemist valmistamist katkestada ja toiduainet ahjust välja võtta. **TÄHELEPANU!** Kui toidu töötlemiseks vajalik aeg moodustab 2 minutit, keerate kõigepealt taimeri nuppu kellaosutite liikumise suunas 5 minuti märgiseni, seejärel kellaosutite liikumise vastupidises suunas 2 minuti märgiseni. Määratud ajafunktsiooni lõppedes lülitub ahi välja ja kostab helisignaali.

VALMISTAMISE PEATAMINE

See funktsioon on kasulik toidu valmisoleku astme kontrollimise jaoks. Valmistamise peatamiseks viige taimeri nupp asendisse „0“. Kui valmistamist on vaja jätkata, viige taimeri nupp järgijäänud aja märgiseni ja valmistamine jätkub.

TOIDU VALMISTAMINE

Paigutage toiduained mikrolaineahvi kasutamiseks sobivas anumasse pöördalusele ja sulgege uks. Kasutades võimsuse reguleerimise nuppu, valige valmistamiseks vajalik võimsus: **L** - Madal 18%, **ML** - Mõõdukas - madal 36%, **M** - Keskmise 58%, **MH** - Mõõdukas-kõrge 81%, **H** - Kõrge 100%.

TOIDUAINETESULATAMINE

Paigutage toiduidained mikrolainetega kasutamiseks sobivas anumasse pöördaluks ja sulgege uks. Seadistage võimsuse reguleerimise nupp asendisse ML(D). Taimer nupu abil määrake vastavalt toidu kaalule sulatamise aeg. Peale aja seadistamist hakkab mikrolaineahi automaatselt tööle. Määratud ajafunktsiooni lõppedes lülitub ahi välja ja kostab helisignaal.

TOIDU VALMISTAMISE KOMBINEERITUD REŽIIM

Kombineeritud režiimis on omavahel kombineeritud mikroainete toimel valmistamise ja grillimise režiimid. Kombineeritud režiimid: **C1** - 30% ajast mikrolainete toimel valmistamine ja 70% grillimine, -karbonaadi küpsetamine, võibebade valmistamine. **C2** - 49% ajast mikrolainete toimel valmistamine ja 51% grillimine, -linnuliha, liha küpsetamine. **C3** - 67% ajast mikrolainete toimel valmistamine ja 33% grillimine, -suurte kanade, partide valmistamine.

TÖÖTAMINE KOMBINEERITUD REŽIIMIL

Asetage toiduvalmistamiskambrisse pöördaluks mikrolaineahjus kasuta-

miseks sobiv anum. Paigutage toiduidained ühtlaselt anumasse. Sulgege uks. Seadistage võimsuse reguleerimise nupp asendisse C1, C2 või C3. Keerake taimer nuppu kellakooste liikumise suunas ja seadistage valmistamise aeg. Peale aja seadistamist hakkab mikrolaineahi automaatselt tööle. Määratud ajafunktsiooni lõppedes lülitub ahi välja ja kostab helisignaal.

REŽIIM GRILL

Sellel režiimil toimub toidu valmistamine ainult kambrisse paigutatud kütelemendil abil. Asetage toiduvalmistamiskambrisse pöördaluks mikrolaineahjus kasutamiseks sobiv anum. Sellesse anumasse koguneb valmistamise ajal üleliigne rasv. Anuma peale asetage grillirest. Paigutage toiduidained ühtlaselt restile. Sulgege uks. Seadistage võimsuse reguleerimise nupp asendisse „G“ (Grillimine). Keerake taimer nuppu kellakooste liikumise suunas ja seadistage valmistamise aeg. Peale aja seadistamist hakkab mikrolaineahi automaatselt tööle. Määratud ajafunktsiooni lõppedes lülitub ahi välja ja kostab helisignaal.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

Enne puhastamist lülitage ahi välja ja tõmmake seinapistikupeast välja. Laske ahjul täielikult jahtuda. Pühkige juhtpaneel pehme, niiske lapiga puhtaks. Kaitse juhtnuppe liigse niiskuse eest. Hoidke toiduvalmistamiskambr, tihend, pöördaluks ja uks puhtana. Toiduvalmistamiskambrist seest puhastades olge väga ettevaatlik, et te heledali lainejuhi katet ei vigastaks. Pühkige kambr põhjale ja seintele jäänud toidu- ja vedeliku jäägid hoolikalt niiske lapiga ära. Puhastades vältige vedeliku sattumist tihendi alla. Kui ahju kambr või korpus on väga määrdunud, võib puhastamiseks kasutada neutraalset puhastusvahendit. Keelatud on kasutada ammoniaagi või lahustite baasil puhastusvahendeid. Ärge kasutage ahju kambr ja korpusse puhastamiseks abrasiivseid ja keemilisi puhastusvahendeid või traatharjasid. Jälgige, et vesi ja puhastusvahendid ei satuks ahju korpusele olevatesse venti-

latsioonivadest. Puhastage ventilatsioonivadi regulaarselt tolmust. Ahju uks peab alati puhas olema. Ärge laske toiduajamisel ukse ja esipaneeli vahele koguneda, kuna see takistab ukse korralikult sulgemist. Peske regulaarselt pöördaluks ja rullikurõngast sooja veega ja neutraalse pesuvahendiga. Puhastage toiduvalmistamiskambr põhja lapiga. Ärge kastke tulist klaasalust külma vette, see võib järsu temperatuurikõikumise tagajärjel lõhkeda. Ahju kambrist saab lõhnu ja peale niiske lapiga puhastamist alles jäänud toiduajade eemaldada, kui asetada ahju pöördaluks mikrolainetega kasutamiseks sobiv anum mahuga 300 ml, milles olevasse vette on lisatud sidrunimahla. Seadistage taimer 5 minutile ja võimsuse reguleerimise nupp asendisse (High). Pärast helisignaali kolmist lülitub ahi välja. Eemaldage anum ja pühkige kambr seinad kuiva lapiga puhtaks. Jätke ahju uks lahti.

SÄILITAMINE

Enne säilitamist veenduge, et seade on elektrivõrgust välja lülitatud. Täitke kõiki alajaotuse PUHASTAMINE JA HOOLDUS nõudeid. Säilitage seadet kuivas, jahedas ja lastele kättesaamatus kohas.



Antud sümbol seadmel ja pakendil tähendab, et kasutatud elektrilisi ja elektroonilisi seadmeid, samuti patareisid ei tohi utiliseerida koos olmejäätikutega. Need tuleb üle anda spetsialiseeritud kogumispunktidesse. Täiendava informatsiooni saamiseks olemasolevate jäätme kogumissüsteemide kohta pöörduge kohalike võimuragantide poole. Õigesti utiliseerimine aitab säilitada väärtuslike ressursse ja hoida ära võimalikke negatiivse mõjude inimeste tervisele ja ümbritseva keskkonna seisukorrale, millesid võivad tekkida jäätmete valesti käitlemise tagajärjed.

MÄSURI DE SECURITATE

Citiți cu atenție această instrucțiune înainte de a exploatarea dispozitivului pentru a evita defecțiunile în timpul utilizării. Înainte de a conecta dispozitivul verificați dacă parametrii tehnici ai dispozitivului, indicați pe etichetă, corespund parametrilor rețelei de curent electric. Utilizarea incorectă poate aduce la defecțarea dispozitivului, poate cauza un prejudiciu material sau afecta sănătatea utilizatorului. A se folosi doar în scopuri casnice, conform prezentului Ghid de exploatare. Acest dispozitiv nu este destinat pentru uz comercial. Folosiți dispozitivul doar conform destinației lui directe. Să nu folosiți dispozitivul în apropiere nemijlocită de lăvatorul din bucătărie, afară sau în încăperi cu umiditatea sporită a aerului. Deconectați întotdeauna dispozitivul de la rețeaua de curent electric, dacă nu vă folosiți de el, precum și înainte de asamblare, dezasamblare și curățare. Dispozitivul nu trebuie lăsat fără supraveghere, atât timp cât este conectat la rețeaua electrică. Aveți grijă ca cablul de rețea să nu se atingă de mușchile ascuțite ale mobilei și de suprafețe fierbinți. În scopul de a evita electrocutarea să nu încercați să dezasamblați ori să reparați de sine stătător dispozitivul. La deconectarea dispozitivului de la rețea să nu trageți de cablul de alimentare, dar să apucați de furca cablului. Să nu răsuciți și să nu depănăți pe alte obiecte cablul de rețea. Dispozitivul nu este prevăzut a fi pus în funcțiune prin trimț extern sau sistem separat de comandă la distanță. Dispozitivul nu este prevăzut a fi folosit de persoane cu capacități fizice, senzitive sau mintale reduse, precum și în cazul persoanelor care nu posedă experiența și cunoștințele necesare, dacă nu se află sub supraveghere sau nu sunt instruite în privința utilizării dispozitivului de către o persoană, responsabilă de securitatea lor. Nu permiteți copiilor să folosească dispozitivul în calitate de jucărie. Nu folosiți accesoriu ce nu intră în setul suportului. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor să se joace cu pachete din polietilenă sau cu pelucă de ambalare. **PERICOL DE SUFOCARE!** **ATENȚIE!** Nu folosiți dispozitivul în afara încăperii. **ATENȚIE!** Fiți foarte precauți, dacă în apropierea dispozitivului în funcțiune se află copii sub vârsta de 8 ani și persoane cu dizabilități. **ATENȚIE!** Nu folosiți dispozitivul în apropierea materialelor combustibile, substanțelor explozibile și gazelor auto-inflamabile. Nu puneți dispozitivul în apropiere de aragaz sau plită electrică, precum și în apropierea altor surse de căldură. Nu expuneți dispozitivul sub acțiunea directă a razelor solare. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor sub vârsta de 8 ani să se atingă de carcasa, de cablul de rețea și de furca cablului de rețea

în timpul funcționării dispozitivului. Dacă dispozitivul s-a aflat o anumită perioadă de timp la temperatura sub 0°C, atunci înainte de a fi conectat acesta trebuie ținut la temperatura camerei cel puțin timp de 2 ore. **ATENȚIE!** Nu trageți cablul de rețea și de furca cablului de rețea cu mâinile ude. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor sub vârsta de 8 ani să se atingă de carcasa, de cablul de rețea și de furca cablului de rețea în timpul funcționării dispozitivului. **ATENȚIE!** Deconectați dispozitivul de la rețeaua de curent electric de fiecare dată înainte de curățare, precum și în cazul în care nu vă folosiți de el. **ATENȚIE!** Fiți foarte precauți, dacă în preajma dispozitivului conectați se află copii sub vârsta de 8 ani sau persoane cu dizabilități. La conectarea dispozitivului la rețeaua de curent electric să nu folosiți racordul. **ATENȚIE!** Furca cablului de alimentare are conductor electric și contact de legare la pământ. Conectați dispozitivul doar la prizele legate corespunzător la pământ. **ATENȚIE!** Pentru a evita supraîncălzirea rețelei să nu conectați dispozitivul concomitent cu alte aparate electrice de tensiune înaltă la una și aceeași linie de rețea electrică. Fixați captorul cu partea posterioară înspre perete. Nu puneți nimic deasupra captorului. Nu plasați articolul în nemijlocită apropiere de perete și mobilă. Spațiu liber în jurul articolului trebuie să fie de cel puțin 20 cm în sus, 10 cm de la panoul din spate și cel puțin 5 cm din părțile laterale. **ATENȚIE!** Se interzice exploatarea captorului cu ușa deschisă, deoarece acțiunea radiației cu microonde prezintă pericol. **ATENȚIE!** Nu încălziți lichide sau produse în ambalaje sau caserole închise ermetic, întrucât acestea pot exploda. **ATENȚIE!** Nu porniți captorul fără produse. **ATENȚIE!** Fiți precauți, atunci când scoateți vesa din cuptor, pentru că fierberea lichidului poate continua chiar și după finalizarea încălzirii în cuptorul cu microonde. Nu folosiți camera de lucru a captorului pentru păstrarea diferitor obiecte, nu lăsați în el hârtie sau produse. **ATENȚIE!** Nu puneți nici un fel de obiecte între carcasa captorului și ușa acestuia, înăstruți cu grijă murdăria sau rămășițele de detergent de pe suprafața internă a ușii. **ATENȚIE!** În timpul pregătirii sau încălzirii bucatelor în cuptorul cu microonde acestea se încălzesc mult mai repede decât vesa, fiți foarte precauți, atunci când scoateți vesa din cuptor - folosiți mânuși de bucătărie și deschideți atent capacul ca să nu vă opăriți de la aburi. **SE INTERZICE!** De utilizați captorul cu microonde pentru uscarea hainelor, hârtiei și animalelor. Cuptorul cu microonde nu este prevăzut pentru conservare. Nu puneți produsele direct pe fundul camei,

folosii vesela din sticlă. Folosii doar vase destinate pentru cuptorul cu microunde. **SE INTERZICE** De gătit și de încălzit ouă în coajă și ouă tari fierțe, deoarece acestea pot exploda din cauza creșterii tensiunii sub coajă. Înainte de pregătire găuriți produsele cu coajă tare (cartof, dovlecei, mere). **ATENȚIE!** Pentru a evita aprinderea în interiorul camerei de lucru a cuptorului trebuie: - să evitați arderea produselor în rezultatul pregătirii lor prea îndelungate; - să puneți produsele în cuptorul cu microunde fără ambalaj, inclusiv fără staniol, cu excepția ambalajului special. Dacă s-a produs aprinderea (fumegarea) mâncării în interiorul articolului, fără a deschide ușa, opriți cuptorul și deconectați-l de la rețeaua de curent electric. **ATENȚIE!** Este interzis să vă folosiți de cuptor în absența platoului rotativ de sticlă. **ATENȚIE!** Plasați cuptorul cu microunde pe o suprafață orizontală plană, suficient de rezistentă, pentru a susține greutatea cuptorului cu produse și veselă. **ATENȚIE!** Aveți grijă ca

VASE PENTRU CUPTOARELE CU MICROUND

Ghidați-vă după marcatul de pe vase și indicațiile producătorului.

VASE RECOMANDATE :

Sticlă termorezistentă - cel mai bun material pentru vasele destinate pregătirii bucatelor în cuptorul cu microunde. Plastic termorezistent - într-un astfel de vas nu se recomandă de gătit bucate cu un conținut mare de grăsimi sau zahăr. Nu se poate de folosit caserole ce se închid strâns. Fiaianța și porțelanul - sunt potrivite pentru pregătirea bucatelor în cuptorul cu microunde, cu excepția vaselelor aurite, argintate sau cu elemente metalice decorative. Ambalajul special (de hârtie, plastic și altele), - destinat pentru cuptoarele cu microunde. Respectați cu strictețe indicațiile producătorului.

VASE NERECOMANDATE :

Película pentru păstrarea produselor, precum și pachetele termorezistente

EXPLOATAREA ARTICOLULUI

RECOMANDĂRI DE EXPLOATARE

Așezați produsele doar într-un singur strat, puneți bucățile mai groase mai aproape de margini. Supravegheați timpul de preparare, setați-l la nivelul minim, mărindu-l treptat după necesitate. În cazul preparării prea îndelungate produsele pot fuma sau se pot aprinde. Timpul de preparare se poate schimba în dependență de forma, dimensiunile și amplasarea produselor. Bucățile mari și groase se pregătesc mai mult timp, iar cele subțiri mai repede. Acoperiți produsele cu capace speciale sau plastic, îndolind unul din colțuri pentru eliminarea aburilor în exces. Capacele vaselor se încălzesc foarte tare - manipulați-le cu atenție sporită! Pentru o încălzire mai uniformă și accelerarea preparării întoarceți și mutați produsele cu locul. Platourile rotunde sau ovale, spre deosebire de cele pătrate sau dreptunghiulare, asigură o încălzire mai uniformă. Dezghețați produsele fără ambalaj într-un taler ce nu este adânc, folosind obligatoriu platoul rotativ din sticlă. Distanța între produse trebuie să fie de cel puțin 2,5 cm pentru a asigura o prelucrare uniformă. Încălziți doar produse preparate și răcite.

TIMERUL

Servește pentru setarea timpului de prelucrare a produselor în intervalul de la 1 până la 30 minute. Pentru a conecta cuptorul, întoarceți mânerul timerului în direcția acelor ceasornicului. Din momentul conectării timerului cuptorul se pomenește și începe să funcționeze iluminarea internă și ventilarea. Dacă aveți nevoie să interrompeți procesul de pregătire, mutați mânerul timerului în poziția «0». **ATENȚIE!** Puneți mânerul timerului în poziția «0», dacă doriți să scoateți produsele înaintea expirării timpului setat și dvs. nu veți continua pregătirea. **ATENȚIE!** Dacă pentru procesarea produselor aveți nevoie de cel puțin 2 minute, atunci mai întâi întoarceți mânerul timerului în sensul acelor ceasornicului, corespunzător indicației 5 minute, după care rotiți mânerul contrar direcției acelor ceasornicului până la indicația 2 minute. La expirarea timpului stabilit, cuptorul se va deconecta și se va auzi un semnal sonor.

ÎNTERUPEREA PREGĂTIRII

Această funcție este utilă pentru verificarea nivelului de preparare al produsului. Procesarea poate fi întreruptă, mutând mânerul timerului în poziția «0». Dacă procesul necesită a fi continuat, mutați mânerul timerului corespunzător timpului rămas și procesul va continua.

PREGĂTIREA PRODUSELOR

Plasați produsele în camera de lucru într-un vas recomandat pentru cuptoarele cu microunde pe platoul rotativ și închideți ușa. Alegeți puterea

CURĂȚAREA ȘI ÎNȚEȚINEREA

Înainte de curățare deconectați cuptorul și scoateți cablul de alimentare din priză. Lăsați cuptorul să se răcească complet. Ștergeți panoul de comandă cu o cârpă moale, puțin umedă. Nu permiteți pătrunderea umezelii pe mânerul de comandă. Mențineți în curățenie camera de lucru, maneta de cuplare, platoul rotativ și ușile. În timpul curățării să nu trageți placa sură deschisă din silicat de mică din interiorul camerei de lucru din locul emanării microundelor și fiți cu ea extrem de precauți. Dacă la fundul și pe pereții camerei de lucru au rămas bucăți de produse sau resturi de grăsimi, ștergeți-le minuțios cu un șervețel umed. În timpul curățării nu admițeți

în orificiile de ventilare să nu pătrundă obiecte străine, umezeală și insecte. **ATENȚIE!** Puneți cuptorul în locuri cu ventilare suficientă. Nu închideți orificiile de ventilare. **ATENȚIE!** Se interzice de mutat și de deplasat cuptorul în timpul funcționării. **ATENȚIE!** În timpul pregătirii pop-cornului - respectați cu strictețe instrucțiunile producătorului și nu lăsați cuptorul cu microunde fără supraveghere. Dacă produsul nu este gata în timpul setat, atunci întrerupeți pregătirea. Prelucrarea prea îndelungată poate aduce la o aprindere. **ATENȚIE!** Nu folosiți pachete cu hârtie cafenie pentru pregătirea pop-cornului și nu încercați să folosiți rămășițele de boabe. Nu puneți ambalajul cu pop-corn direct pe platoul din sticlă, puneți ambalajul într-o farfurie. **ATENȚIE!** Pentru protecție suplimentară în circuitul de alimentare este rațional de a instala dispozitivul de deconectare de protecție cu curent nominal de declanșare, care să nu depășească 30 mA.

de polietilenă. Vasele metalice (de aluminiu și oțel inoxidabil și altele) și staniolul alimentar - la contactul cu pereții camerei pot cauza scânteierea și un scurtcircuit în procesul de preparare. Masele plastice fuzibile - sunt nepotrivite pentru pregătirea bucatelor în cuptorul cu microunde. Vasele lăcuite - sub acțiunea microundelor lacul se poate topi. Sticla obișnuită (inclusiv sticla artistică și groasă) - sub acțiunea temperaturii ridicate se poate deforma. Hârtia, paie, lemnul - sub acțiunea temperaturii înalte pot cauza aprinderea. Vasele din melamină - pot capta radiația microundelor, ceea ce provoacă crăparea lor sau termo-distrugearea și mărește substanțial timpul de pregătire. La încălzirea în cuptor a produselor alimentare în vase din plastic sau hârtie trebuie să aveți grijă de cuptor, pentru a evita aprinderea.

necesară de pregătire, fixând mânerul regulatorului de putere în poziția corespunzătoare: **L** - Scăzută 18%, **M.L.** - Moderat - scăzută 36%, **M** - Medie 51%, **M.H.** - Moderat-ridicată 81%, **H** - Ridicăta 100%.

DEZGHEȚAREA PRODUSELOR

Plasați produsele în camera de lucru într-un vas recomandat pentru cuptoarele cu microunde pe platoul rotativ și închideți ușa. Fixați mânerul regulatorului de putere în poziția M.L.(D). Setați timpul de dezghețare, ținând cont de greutatea produsului, fixând mânerul timerului în poziția corespunzătoare. Cuptorul cu microunde va începe automat să lucreze, după setarea timpului. La expirarea timpului, cuptorul se va deconecta și se va auzi un semnal sonor.

REGIMUL COMBINAT DE PREGĂTIRE A PRODUSELOR

Regimul combinat de pregătire îmbină regimul pregătirii cu microunde și regimul de lucru cu grill. Regimul combinat de pregătire: **C1** - 30% timp de pregătire cu microunde și 70% cu grill - coacerea șnițelurilor, pregătirea sandvișurilor. **C2** - 49% timp de pregătire cu microunde și 51% cu grill - coacerea găinilor, cârni. **C3** - 67% timp de pregătire cu microunde și 33% cu grill - prepararea găinilor mari, rațelor.

LUCRUL ÎN REGIM COMBINAT

Plasați în camera de lucru pe platoul rotativ un vas recomandat pentru cuptoarele cu microunde. Așezați uniform produsele în vas. Închideți ușa. Fixați mânerul regulatorului de putere în poziția C1, C2 sau C3. Setați timpul de preparare, rotind mânerul timerului în sensul acelor ceasornicului. Cuptorul cu microunde va începe automat să lucreze, după setarea timpului. La expirarea timpului, cuptorul se va deconecta și se va auzi un semnal sonor.

REGIMUL GRILL

În acest regim pregătirea se desfășoară doar cu ajutorul elementului de încălzire, amplasat în interiorul camerei. Plasați în camera de lucru pe platoul rotativ un vas recomandat pentru cuptoarele cu microunde. Acest vas va aduna rămășițele de grăsimi în timpul preparării, instalând grătarul deasupra vasului. Plasați uniform produsele pe grătar. Închideți ușa. Fixați mânerul regulatorului de putere în poziția «G» (Grill). Setați timpul de preparare, rotind mânerul timerului în sensul acelor ceasornicului. Cuptorul cu microunde va începe automat să lucreze după setarea timpului. La expirarea timpului stabilit, cuptorul se va deconecta și se va auzi un semnal sonor.

pătrunderea lichidului sub maneta de cuplare. În cazul când suprafața de lucru a camerei sau carcasa cuptorului este extrem de murdărie se poate de folosit un detergent neutru de spălat vase. Se interzice de folosit detergenți de spălat pe bază de amoniac sau dizolvanți. Nu folosiți substanțe abrazive și chimice de curățat sau perii de sărmă în timpul curățării cuptorului pe dinafară și în interiorul camerei de lucru. Aveți grijă ca apa și detergentul de spălat vase să nu pătrundă în orificiile de ventilare din carcasa cuptorului. Curățați regulat de praf orificiile de ventilare. Ușa cuptorului trebuie să fie mereu curată. Nu admițeți acumularea fărmămiturilor între ușă și panoul din

față al cuptorului, deoarece aceasta împiedică închiderea normală a ușii. Spălați regulat platoul rotativ și baza acestuia cu apă caldă cu un detergent neutru de spălat vase. Ștergeți fundul camerei de lucru. Nu scufundați talgerul fierbinte din sticlă în apă rece, din cauza schimbului brusc de temperatură acesta poate crăpa. Pentru înlăturarea mirosurilor neplăcute din camera de lucru și rămășițelor de alimente ce nu au fost înlăturate cu

ajutorul cârpei umede, puneți în cuptor pe platoul rotativ un vas recomandat pentru cumpărare cu microunde cu un volum de 300 ml și turnați în el suc de lămoare. Fixați timpul pe 5 minute, iar regulatorul de putere în poziția (High). După declanșarea semnalului sonor cuptorul se va deco-necta, scoateți vasul și ștergeți pereții camerei de lucru cu o cârpă uscată. Țineți cuptorul cu ușa întredeschisă.

PĂSTRAREA

Înainte de a pune dispozitivul la păstrare, asigurați-vă dacă acesta este deconectat de la rețeaua electrică. Îndepliniți toate cerințele compartimentului CURĂȚAREA ȘI ÎNȚEȚINEREA. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și răcoros, inaccesibil copiilor.



Acest simbol de pe produs și ambalaj semnifică că articolele electrice și electronice uzate, precum și bateriile nu trebuie să fie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Ele urmează a fi preluate în punctele specializate de colectare. Pentru informații suplimentare cu privire la sistemele existente de colectare a deșeurilor adresați-vă la autoritățile locale. Reciclarea corectă va contribui la păstrarea resurselor prețioase și va preveni impactul posibil negativ asupra sănătății oamenilor și stării mediului ambiant, ce poate apărea în rezultatul manipulării incorecte a deșeurilor.

BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

A sérülések elkerülése végett, kérjük, figyelmesen olvassa el jelen tájékoztatót a gép üzembe helyezésé előtt. A termék bekapcsolása előtt, ellenőrizze hogy a hálózat adatai megfelelnek-e feltüntetett paramétereknek. A helytelen használat a berendezés meghibásodásához vezethet, és akár sérülést is okozhat. A termék csak háztartásbéli használatra megfelelő, kereskedelmi célokra nem használható. Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhanyzó, mosdó vagy egyéb, vízzel teli edény közelében! Csak beltérben, száraz helységben használható! Használat után mindig áramtalanítsa a készüléket! Feszültség alatti berendezést ne szereljen szét-össze, illetve azt ne tisztítsa! Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül! Ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel ne érintse sérüljön! A berendezésen soha ne hajtsön végre változtatásokat, azt házilág ne javítsa! Balesetveszély! A termék áramtalanításánál soha ne húzza a vezetéket, mindig a villásdugónál fogva áramtalanítsa! Ne engedje a vezetéket megcsavarodni, megtörni! A termék nem használható időzőt berendezéssel! Fogytékos személyek, illetve megfelelő tapasztalattal nem rendelkező egyének a berendezést csak folyamatos ellenőrzés alatt használhatják. Ne engedje, hogy a gyermekek játszanak a termékkel. Ne használjon olyan kiegészítőket, amelyek nem tartoznak a berendezéshez. **FIGYELEM!** Ne engedje a gyermekeket játszani a csomagolás részeivel! Fulladás veszély! Figyelem! Ne üzemeltesse a terméket kültérben! Figyelem! Ezt a terméket csak akkor használhatják 8 éves korú, vagy e feletti gyermekek, továbbá azon személyek, akik csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel bírnak, ha felügyelik Őket, és megértik a készülék használatával kapcsolatos veszélyeket. **FIGYELEM!** Ne üzemeltesse a készüléket gyúlékony anyagok, robbanásveszélyes gázok közelében. Ne hagyja forró felületek közelében és ne tegye ki közvetlen napfény vagy hőforrások hatásának! Figyelem! Működés közben 8 éven aluli gyermekek ne nyúljanak a berendezéshez, annak vezetékeihez, valamint a villásdugóhoz sem! Amennyiben a termék huzamosabb ideig hidegben volt tárolva, a bekapcsolása előtt legalább két órán át tartsa azt szobahőmérsékleten. **FIGYELEM!** Ne érintse meg vízes kézzel sem a berendezést, sem a hálózati csatlakozót! **FIGYELEM!** A munka befejeztével és tisztítás előtt mindig áramtalanítsa a berendezést. **FIGYELEM!** A termék hálózathoz történő csatlakoztatását csak direktben a villásdugóval végezze! **FIGYELEM!** A vezetékek és a villásdugó földeléssel ellátott. A berendezés

csak ennek megfelelően kialakított hálózatban üzemeltethető! **FIGYELEM!** A hálózati túlterhelés elkerülése érdekében ne csatlakoztassa a terméket olyan hálózathoz, amelyen már egy, vagy több, nagy áramfelvételi berendezés üzemel! Az edényeket a melegítés befejezte után 1-2 perccel vegye ki csak. A sütő hátulját tolja a falhoz. Semmit ne tegyen a sütőre! Ne helyezze a berendezést közvetlenül fal vagy bútorok mellé, ezektől tartson legalább 20 cm távolságot felülről, 10 cm-t hátulról, és legalább 5 cm-t oldalról. **FIGYELEM!** Tilos a berendezést nyitott ajtóval használni, mert a mikrohullámú sugárzás veszélyes lehet. **FIGYELEM!** Légmentesen csomagolt terméket sose melegítsen, ezek felrobbanhatnak. **FIGYELEM!** Ne indítsa el üresen a berendezést! **FIGYELEM!** A melegített folyadékokat óvatosan vegye ki, mert ezek esetleges forrása a sütő leállítása után is folytatódhat. Ne használja a sütőtörlet tárgyak, élelmiszerek, papír termékek tárolására. **FIGYELEM!** Sose hagyjon a készülék ajtaja és szerkezete között idegen tárgyakat, ételmaradékok. Az ajtó belső éle mindig legyen tiszta. **FIGYELEM!** Az étel melegítésénél előfordulhat, hogy az hamarabb felmelegszik az edénynél. Használon védőkesztyűt, és óvatosan emelje le a fedőt, nehogy a kicsapó pára égési sérülést okozzon. TILOS a sütőben ruhát, papír termékeket és állatot száritani! Konzerválásra nem alkalmas! Az élelmiszereket csak a forgótányrúra helyezze. TILOS héjában tojást főzni a berendezésben, mert az a túlnyomástól felrobbanhat. A vastag héjú termékeket szúrja lja meg főzés előtt, hogy ne tudjon bennük túlnyomás keletkezni! (krumpli, alma, kukkíni...). **FIGYELEM!** A tűzveszély elkerülése érdekében tartsa be - ne süssse túl sokáig az élelmiszereket, - csomagolt vagy műanyag edényben lévő élelmiszereket ne melegítsen. (csak speciális, mikrohullámú sütőben használható edényeket használjon!). Amennyiben mégis füstképződést tapasztalna, az ajtó kinyitása nélkül áramtalanítsa a berendezést. **FIGYELEM!** Tilos a készüléket a forgótányrú használatánál használni. A készüléket csak vízszintes, egyenes alapra helyezze. **FIGYELEM!** Pattogatott kukorica készítésnél mindig tartsa be az előírásokat, és ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül. Ha a megadott időn a kukorica nem készült el, akkor se süssse tovább. Ez tűzveszélyes lehet. **FIGYELEM!** Barna papírcsokós terméket ne használjon, és marasék kukoricát ne próbáljon pattogatni. **FIGYELEM!** Kiegészítő védelemként az áramkörbe javasolt 30 mA értékű kisebb megszakító beépítése. Ennek beszereléséhez kérje szakember segítségét.

MIKROHULLÁMÚ SÜTŐBEN HASZNÁLHATÓ EDÉNYEK

Figyelje az edényeken lévő jelzéseket.

HASZNÁLHATÓ:

Hóálló üveg- és a legalkalmasab. Hóálló műanyag- ebben nem javasoljuk magas zsírtartalmú ételek, valamint cukor melegítését. Légmentesen záródó edényeket ne használjon! Porcelán edények- alkalmasak a használatra, de csak ha festésük, díszítésük nem tartalmaz fémet. Speciális, mikrohullámú sütőbe készült csomagoló- anyagok is használhatók, de ez esetben szigorúan tartsa be a gyártó utasításait.

HASZNÁLATI TANÁCSOK

Helyezze el az élelmiszereket egy rétegben, nagyobb darabokat az edény szélére. Figyeljen a készítési időre, inkább többször állítsa azt be. Túlzott idő beállítása esetén az élelmiszerek füstölhetnek, vagy megéghetnek. Az elkészítési idő függ a termékek méretétől, formájától, és elhelyezésétől. A nagyobb darabok nehezebben készülnek el. Használjon speciális fedőt, amely páraáteresztő nyílásokkal készült. Figyeljen rá, hogy az edény akár nagyon is felmelegedhet. A gyorsabb elkészülés érdekében néha keverje meg az élelmiszereket. Legnehezebben a szögletes formájú

NEM ALKALMAS ANYAGOK:

PE tasakok és frissített fóliák. Fém edények alufólia. Ezek szikrázást okozhatnak, ami a készülék károsodásához vezethet. Hőre érzékeny műanyagok. Lakkozott edények, amelyek lakkrétege felolvadhat a sugárzás hatására. Síma, háztartási üveg edények, amelyek a hő hatására sérülhetnek. Fa, papír és egyéb gyúlékony anyagok, amelyek tűzveszélyesek lehetnek. Sugárzás elnyelő edények, amelyek nagyon felforrósodhatnak a mikrohullámú sugárzástól. Ezek használatra veszélyes lehet és lényegesen meghosszabbítják az ételkészítés folyamatát. Papír és műanyag edények használata mellett legyen nagyon elővigyázatos.

élelmiszerek fel, míg a kerek, ovális formájúak a leggyorsabban. Kiolvasztáshoz a csomagolás nélküli terméket helyezze be a gépbe egy tálcán, egyenletesen elosztva, a darabokat egymástól 2,5 cm távolságra, vékony rétegben. Mindenképpen használja a forgótányrú.

IDŐZÍTŐ

1 és 30 perc közötti intervallum beállítására szolgál. A sütés elindításához tekercs az óramutatóval megegyező irányba. Ekkor a készülék működésbe lép, a belső világítással és a ventilátorral egyetemben. Amennyiben az

ételkészítést szüneteltetni kívánja, tekerje a kart „0” állásba. **FIGYELEM!** Ha a beállított idő előtt szakítania meg, vagy fejezné be a munkát, szintén így járjon el, tekerje a kart a „0” állásba.

FIGYELEM! Amikor 2 percnél kisebb időtartományt szeretne beállítani, először állítson be 5 percet, majd tekerje vissza a kart a kívánt 2 perces jelzésre. A működés megkezdésére hangjelzés figyelmeztet.

A MUNKAFOLYAMAT MEGSZAKÍTÁSA

A készítési folyamat ellenőrzésére szolgál. A kívánt időben tekerje „0” állásba a gombot, ellenőrizze az ételt, majd állítsa be a folytatás kívánt időtartamát.

AZ ÉTELEK ELKÉSZÍTÉSE

A megfelelő edényben helyezze az ételt a forgótányérra, majd zárja be a készülék ajtaját. Válasszon megfelelő teljesítményt: **L** - alacsony 18%, **M.L**-mértékelt alacsony 36%, **M** - közepes 58%, **M.H**-mértékelt magas 81%, **H** - magas 100%.

TERMÉKEK KIOLVASZTÁSA

Megfelelő edényben helyezze be az olvasztandó élelmiszert a forgótányérra, zárja be a készülék ajtaját. A szabályzógombot állítsa **M.L(D)** állásba. A termék súlyának figyelembevételével állítsa be az időt. Az idő beállítása után a kiolvasztás elindul. Amint eltelik a beállított idő, a berendezés leáll, amiről hangjelzés tájékoztat.

VÍZKŐ MENTESÍTÉS

Áramtalanítsa a gépet, hagyja teljesen kihűlni. A vezérlőpanel nedves, puha ruhával törölje át. A sütőteret, a tányérfogatóval és az ajtóval tartva mindig tisztán. A tisztítás során ügyeljen a szűrke színű kis betétre a sütőterben. Azt ne távolítsa el, ne vedvesítse be. Ezen keresztül érkezik a mikrohullámok a sütőterbe, épsége nagyon fontos. A sütőtér aljáról és oldaláról nedves ruhával távolítsa el az esetleges ételmaradékokat, nedvességet. Makacs szennyeződés esetén semleges tisztítószert használata megengedett. Ne használjon máro anyagokat, hegyes, éles tárgyakat, karistoló anyagokat a tisztítás során. Figyeljen rá, hogy nedvesség és esetlegesen mosószer ne kerülhessen a szerkezet szellőző nyílásaiba. Ezeket rendszere-

TÁROLÁS

Győződjön meg róla, hogy a berendezés áramtalanítva legyen, majd kövesse a TISZTÍTÁS fejezet utasításait. A terméket száraz, hűvös és gyermekektől elzárt helyen tárolja.



Ez a jel a terméken és/vagy annak csomagolásán azt jelenti, hogy az elektromos és elektronikus termékek és akkumulátorok nem kidobhatók a szokásos háztartási szeméttel. Az elhasznált elektromos készülékeket csak erre specializálódott átvételi helyen lehet leadni, ahol azok szakszerűen kerülnek megsemmisítésre. A megfelelő leadási helyek listáját keresse a területileg illetékes hatóságoknál! A környezet megóvása közös ügyünk, kérjük Ön is figyeljen a helyes hulladékkézelésre!

BEZPECSÜTNÉSI OPATRENÍ

Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tuto příručku, abyste předešli poškození během používání. Před zapnutím zařízení se ujistěte, že technické parametry spotřebiče uvedené na štítku odpovídají parametrum sítě. Nesprávné použití může vést k poškození spotřebiče, poškození materiálu nebo poškození zdraví uživatele. Používejte pouze pro domácí potřeby v souladu s tímto návodem. Spotřebič není určen pro komerční použití. Spotřebič používejte pouze k určenému účelu. Nepoužívejte spotřebič v bezprostřední blízkosti kuchynského dřezu, venku a v místnostech s vysokou vlhkostí. Mixér vždy odpojte od zásuvky, pokud jej necháváte bez dozoru a také před jeho sestavením, rozebráním nebo mytím. Spotřebič nesmí být bez dozoru, pokud je připojen k síti. Ujistěte se, že se napájecí kabel nedotýká ostrých hran nábytku a horkých ploch. Abyste se vyhnuli úrazu elektrickým proudem, nepokoušejte se sami rozebrat nebo opravit spotřebič. Při odpojování spotřebiče od elektrické sítě netahajte za napájecí šňůru, držte se za vidličku. Nepřekrucujte a nenavínejte síťový kabel. Spotřebič není určen k pohánění externím časovačem nebo zvláštním systémem dálkového ovládání. Spotřebič není určen pro použití osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo pokud nemají žádné zkušenosti nebo znalosti, nejsou-li kontrolovány nebo poučeni o používání přístroje osobou odpovědnou za jejich bezpečnost. Nedovolte dětem používat výrobek jako hračku. Nepoužívejte příslušenství, které není součástí dodávky. **POZOR!** Nedovolte dětem hrát s plastovými sáčky nebo fólií. **NEBEZPEČÍ DÚŠNOSTI. POZOR!** Nepoužívejte tento spotřebič venku. **POZOR!** Budte obzvláště opatrní, pokud se v blízkosti spotřebiče nacházejí děti do 8 let nebo osoby se zdravotním postižením. **POZOR!** Nepoužívejte tento spotřebič v blízkosti hořlavých materiálů, vybušnin nebo samozapalných plynů. Neinstalujte tento spotřebič v blízkosti plynového nebo elektrického sporáku nebo jiných zdrojů tepla. Nevystavujte spotřebič přímému slunečnímu záření. **POZOR!** Nedovolte dětem mladším 8 let, aby se dotýkali

KOMBINÁLT ÉTELKÉSZÍTÉS

EZ a funkció összeköti a mikrohullám és a grill használatát. Három lehetőség közül választhat.

C1 - a készítés 30%-a mikrohullámon történik, a 70% pedig grillel. szelet sütés, meleg szendvics készítés

C2 - 49% mikrohullámon, 51% pedig grill. baromfi, és egyéb húсок sütése

C3 - 67% mikrohullámon, 33% grillezéssel készül. nagyobb tyúkoc, libák.

HASZNÁLAT KOMBINÁLT MÓDBAN

A megfelelő edényben helyezze az ételt a forgótányérra. Csukja be a készülék ajtaját. A teljesítmény előválasztóval válassza ki a kívánt programot (C1, C2, C3), majd állítsa be a szükséges időtartományt a gomb óramutatóval megvezető forgatásával. Az idő beállítása után a program automatikusan elindul. A megadott idő elteltével a készülék kikapcsol, és hangjelzést ad.

GRILL FUNKCIÓ

Ebben az üzemmódban csak a készülék belsejében lévő grill melegít. Helyezze a megfelelő edényt a forgótányérra, helyezze rá a rácsot, hogy az ételből csesező zsír az edénybe gyűljessen. Helyezze be egyenletesen az élelmiszereket, csukja be az ajtót. A teljesítmény választó gombot „G” állásba állítsa. Állítsa be a kívánt időtartamot, majd a sütés elindul. A beállított idő elteltével a sütő leáll, és a hangjelzés megszólal.

sen tisztítsa meg a portól. Az ajtó mindig legyen tiszta, ne engedje szennyeződések lerakódását az ajtó készülékkel érintkező felületére, amelyek megakadályoznák annak záródását. Rendszeresen tisztítsa a forgótányért és annak tartóját semleges mosószerrel. A sütőtér alját is törölje át. Az esetlegesen meleg forgótányért ne mossa hideg vízben, az elrepedhet. A kellemetlen szagok és makacs ételmaradékok eltávolításának érdekében helyezzen be egy megfelelő edényt (kb. 3dl) citromlével. Állítsa az időzítőt 5 percre a teljesítményfokozatát **HIGH** állásba. A folyamat befejezéséről hangjelzés tájékoztat. Ekkor vegye ki az edényt, törölje szárazra a sütőteret. A tárolás során résznyire hagyja nyitva a sütő ajtaját.

pouzdra, napáječho kabelu a zástrčky napáječho kabelu, když je zařízení v provozu. Pokud byl spotřebič po určitou dobu uchovávan při teplotě pod 0 °C, musí být ponechán při pokojové teplotě po dobu nejméně 2 hodin před zapnutím. **POZOR!** Nedotýkejte se napájecí šňůry a zástrčky mokrým rukama. **POZOR!** Odpojte spotřebič od elektrické sítě vždy před čištěním a také pokud jej nepoužíváte. **POZOR!** Zástrčka napáječho kabelu má drát a zemnicí kontakt. Připojujte spotřebič pouze k řádné uzemněné zásuvce. **POZOR!** Aby nedošlo k přetížení sítě, nepřipojujte spotřebič a další elektrické spotřebiče do stejné sítě. Vyjměte nádobu z mikrovlnné trouby s nápoji 1-2 minuty po ukončení zahřátí. Namontujte troubu zadní stěnou ke zdi. Dovnitř zařízení nic nekladte. Neumísťujte výrobek do blízkosti stěn nebo nábytku. Volný prostor kolem zařízení by měl být nejméně 20 cm od vrcholu, 10 cm od zadního panelu a nejméně 5 cm od stran. **POZOR!** Nepoužívejte troubu s otevřenými dveřmi, protože vystavení mikrovlnnému záření je nebezpečné. **POZOR!** Neohřívajte tekutiny nebo jiné výrobky v těsně uzavřených obalech nebo kontejnerech, protože by mohly explodovat. **POZOR!** Nepoužívejte troubu bez jídla (potraviny). **POZOR!** Budte opatrní, když vyjmáte nádobu z trouby, protože varení tekutiny může pokračovat i po zahřátí mikrovlnné trouby. Nepoužívejte pracovní prostor trouby k ukládání předmětů, nenechávejte v nich papír ani potraviny. **POZOR!** Mezi třemi trouby a jejími dveřmi neumisťujte žádné předměty, pečlivě odstraňte nečistoty nebo zbytky pracích prostředků zevnitř dveří. Pozor! V době vaření nebo ohřívání se v mikrovlnné troubě jídlo prohřívá velmi rychle než nádobí. Budte velmi pozorní, když Vydáváte nádobu z trouby - použijte juchynské rukavice a opatrně otkrývejte pokličky, aby se neopárlí parou. **ZAKAZUJE SE** Používan mikrovlnnou troubou k sušení, k oděvu, papíru a zvířat. Mikrovlnná trouba není určena pro konzervaci. Neukladte potraviny na dno trouby, používejte skleněné nádobí. Používejte jenom nádobí určené pro mikrovlnnou troubu.

ZAKAZUJE SE! Vařit a nahřívát v mikrovlnné troubě vyjička ve skořápce a vejce: uvaření natvrdo, protože mohou vypuknout od vysokého tlaku uvnitř skořápky. Propichujte před vařením potraviny s tlustou slupkou (brambory, lilky, jablka). **POZOR!** Pro ochranu před zářem v mikrovlnné troubě je nutné: - vyhnout se hoření potravin kvůli dlouhému nahřívání a vaření; - dávat potraviny do mikrovlnné trouby bez obalu, bez folie, s výjimkou speciálního obalu. Pokud k hoření (zakouření) jídla uvnitř výrobku, neotevírejte dvířka, vypněte přístroj a odpojte jej od elektrického síťe. **POZOR!** Zakazuje se používat troubu pokud nemáte skleněný otočný talíř. **POZOR!** Ukládejte v mikrovlnnou troubu na vodorovný povrch, dostatečně pevný, aby vydržel váhu trouby s potravinami a nádobí. **POZOR!** Dejte pozor na to, aby ve ventilační části nebyly předměty vlhkost nebo hmyz. Pozor! Ukládejte trou-

NÁDOBÍ PRO MIKROVLNÉ TROUBY

Orientujte se návodem na nádobí a výrobními pokyny.

VHODNÉ NÁDOBÍ

Žárové sklo - nejlepší materiál pro nádobí pro přípravu v mikrovlnné troubě. Termoodolný plast - v takovém nádobí nedoporučujeme připravovat jídlo s vysokým obsahem tuku, nebo cukru. Nesmí se používat kontejnery, které se pevně uzavírají. Keramika a porcelán - jsou vhodné pro přípravu v mikrovlnné troubě, s výjimkou nádobí pozlaceného, postříbřeného, nebo dekorativními kovovými elementy. Speciální balení (papírové, plastické a jiné) - určené pro mikrovlnné trouby. Přísně se dodržujte pokyny výrobce.

POKyny K Použití

Ukládejte potraviny jen v jedné vrstvě, větší kusy ukládejte blíž k okraji. Pozorujte čas přípravy, nastavujte čas na minimum a postupně jej zvyšujte podle potřeby. Při velmi dlouhé přípravě potravin se mohou palit nebo zakouřit se. Doba přípravy se může změnit v závislosti od formy umístění potravin. Velké nebo tlusté kusy se připravují delší dobu a malé rychleji. Příkryjte potraviny speciálními políčkami nebo platem. Jeden z rohu nechte pro unik přebytečné páry. Políčky od nádobí se silně nahřívají - nakladjte se s nimi velmi opatrně! Pro rovnoměrné nahřívání a urychlení přípravy obraťte a překládejte potraviny. Kulatá nebo oválná jídla na rozdíl od hranatých zajišťují rovnoměrné prohřívání. Rozmrazování potravin bez obalu v nehlubokém nádobí je nutné používat ve skleněných se otočícími talíři. Vzdálenost mezi potravinami musí být nejméně dva a půl centimetry, aby se zajistilo rovnoměrné zpracování. Rozehřívejte jen připravené a chlazené potraviny.

ČASOVAC

Slouží stanovení času zpracování potravin v době od 1 do 30 minut. Aby bylo možné zapnout troubu otočte přepínač časovače směrem po hodinové ručičce. Od okamžiku stanovení časovače mikrovlnná trouba se zapíná a začíná pracovat vnitřní osvětlení a ventilace. Pokud je nutné přípravu přerušit, otočte kliku časovače do polohy «0».

Pozor! Pokud si přejete vyndat potraviny z trouby před ukončením stanoveného času - otočte přepínač časovače do polohy «0», a nebudete pokračovat v přípravě. **POZOR!** Pokud pro zpracování produktů je potřeba méně než 2 minuty, zpočátku otočte přepínač časovače směrem po hodinové ručičce do značky odpovídající 5 minutám, a potom otočte přepínač proti hodinové ručičce do značky 2 minuty. Po uplynutí stanoveného času se trouba vypne a zazní zvukový signál.

POZASTAVENÍ PŘÍPRAVY

Tato funkce je vhodná pro prověrku stupně připravenosti produktů. Zpracování je možné přerušit když převedete přepínač do polohy «0». Pokud je nutné v procesu pokračovat převedte přepínač časovače na požadovaný čas a proces bude pokračovat.

PŘÍPRAVA POTRAVIN

Umístěte potraviny do pracovního prostoru ve vhodném nádobě pro mikrovlnnou troubu na otočící se talíř, a zavřete dvířka. Vyberte potřebný

bu v místech s dodatečnou ventilací. Nezakazujte ventilační část. **POZOR!** Zakazuje se přenášet nebo přemisťovat troubu v době činnosti. **POZOR!** V době přípravy popcornu - přísně se dodržuje instrukce výrobce. A ne-nechávejte mikrovlnnou troubu bez dohledu. Pokud potraviny nejsou v určenou dobu připraveny ukončete přípravu. Velmi dlouhé vyprávací může dojít k hoření. **Pozor!** Nepoužívejte sáčky s hrnčím papírem pro přípravu popcornu, a nezkoušejte požívat zbytky zere. Nepokládejte sáček s popcornem přímo na skleněný talíř, ukládejte balení na talíř. **POZOR!** Pro dodatečnou ochranu v napájecím obvodu je vhodné nainstalovat zařízení s proudovým proudem s jmenovitým provozním proudem nepřesahujícím 30 mA. Chcete-li zařízení nainstalovat, kontaktujte odborníka.

NEVhodné NÁDOBÍ

Folie pro potraviny, tepludolné polyetenové sáčky, Kovové nádoby (hliníkové a nerezavějící ocel a jiné) a potravinářská folie - při dotyku se stěnami trouby může nastat jiskření a zkrat v době hoření. Tavitelný plast - není vhodný pro vaření v mikrovlnné troubě. Lakované nádoby - pod vlivem mikrovln může se lák rozpouštět. Obvyčejné sklo (tvarované a silné sklo) - pod vlivem vysokých teplot se může deformovat. Papír / sláma / dřevo - pod vlivem vysoké teploty mohou způsobit hoření. Melaminové nádoby - může pohlcovat mikrovlnné záření, které vyvolává popaskání, termodestrukci, a také velmi zvyšuje dobu přípravy. Při nahřívání v troubě potravin v nádobě plastu nebo papíru je nutné mít mikrovlnnou troubu pod dohledem, aby nedošlo k hoření.

příkon nastavením regulátoru příkonu do odpovídající polohy : **L** - Nízký 18%; **M.L** - Poměrně nízký 36%; **M** - Střední 58%; **M.H** - Poměrně vysoký 81%; **H** - Vysoký 100%.

ROZMRAZOVÁNÍ POTRAVIN

Umístěte potraviny do pracovního prostoru v vhodné nádobě pro mikrovlnnou troubu na otočící talíř, a zavřete dvířka. Nastavte regulátor příkonu do polohy M.L.(D). Stanovte čas rozmrazování, s přihlednutím k váze potraviny, nastavením časovače do odpovídající polohy. Mikrovlnná trouba začne automaticky pracovat podle stanoveného času. Jakmile nastavená doba uplyne, trouba se vypne a zazní zvukový signál.

KOMBINOVANÝ PROGRAM PŘÍPRAVY POTRAVIN

Kombinovaný program přípravy potravin znamená režim mikrovlnné přípravy a režim práce grilu. **Programy kombinované přípravy:** C1 - 30% času mikrovlnné přípravy a 70% grilu, - zapečení řízků, příprava obložených chlebíčků; C2 - 49% času mikrovlnné přípravy a 51% grilu, - smažení drůbeže, masa; C3 - 67% času mikrovlnné přípravy a 33%, - příprava velké drůbeže (slepice, kachny).

ČINNOST V KOMBINOVANÉM REŽIMU.

Umístěte do pracovního prostoru nádoby na otočící se talíř vhodný pro mikrovlnné záření. Potraviny rozmístěte rovnoměrně. Zavřete dvířka. Nastavte přepínač regulátoru příkonu do polohy C1, C2 nebo C3. Stanovte čas přípravy otočením přepínače časovače směrem po hodinové ručičce. Mikrovlnná trouba automaticky začne pracovat podle stanoveného času. Po uplynutí času se trouba vypne a zazní zvukový signál.

PROGRAM GRILOVÁNÍ

V tomto programu příprava probíhá pouze pomocí nahřívacího elementu, který je umístěn uvnitř mikrovlnné trouby. Umístěte do pracovního prostoru na otočící talíř nádobu, vhodnou pro mikrovlnnou troubu. Tato nádoba bude sbírat zbytky tuku v době přípravy, na nádobu položte mřížku. Na mřížce rovnoměrně umístěte potraviny. Uzavřete dvířka. Stanovte přepínač regulátoru do polohy «G» (Gril). Stanovte čas přípravy otočením časovače směrem po hodinové ručičce. Mikrovlnná trouba automaticky začne pracovat jakmile bude stanovený čas. Po uplynutí času se trouba vypne a zazní zvukový signál.

UDRŽBA

Před umýváním vyjete mikrovlnnou troubu a odpojte od elektrické sítě. Nechte troubu úplně vystydnout. Vytřete ovládací panel vlhkým hadříkem. Nemačkejte přepínače vodou. Udržujte pracovní prostor, hnací objímku, otočící talíř a dvířka v čistotě. V průběhu čištění nevytahujte světle-šedou sídlovou desku zevnitř pracovního prostoru v místě ukájení SVC (mikrovlnného záření), buďte k nim opatrní. Pokud na dně a po stěnách zůstaly kusy potravin nebo zbytky tekutin, pečlivě odstraňte je lžičkou ubrouskem. Při čištění nepřipusťte, aby vlhkost se dostala pod hnací objímku. Pokud je velmi špinavý nebo umazaný povrch pracovního prostoru nebo krabice trouby je možné použít neutrální čisticí prostředek. Je zakázáno používat čisticí prostředky na

základě amíaku nebo ředidel. Nepoužívejte chemicky čisticí prostředky nebo drátěné kartáče trouby uvnitř a zevně pracovního prostoru. Dejte pozor na to, aby voda a čisticí prostředky se nedostaly do ventilační části na krabici trouby. Pravidelně čistěte od prachu ventilační otvory. Dvířka trouby je vždycky nutné mít čisté. Nepřipusťte shromažďování drobků mezi dvířky a lícovým panelem trouby, protože to vadí normálnímu uzavírání dvířek. Pravidelně umyvejte otočící talíř a jeho hnací objímku teplou vodou, neutrálním čisticím prostředkem. Vytřete dno pracovního prostoru. Nedávajte horké skleněné otočící talíř do studené vody, může prudkou změnou teploty prasknout. Pro odstranění nepříjemných zápachů v pracovním prostoru, a zbytků jídla,

ктерe небылo oтoчeнeнa пoмoщa влжкoгo нaдeжнo, дeжe тo тoубa нa oтaчeжнa тaлa нaдoбa вoднoу пo мaкpoнe тoубa c oбъeмeм вoднoу пo мaкpoнe тoубa , a пoрaвe- 300 мl c пoдaнaм цитoнoвe шaвy.Naлaдe чa-

coвaчe нa 5 мaнyт, a рeгyлaтoр пoкoнy вeдeтe дo пoлoхy (High). Пo зaзнeжнa звyкoвoгo сaгнaлy ce тoубa вoпнe, вoдeжeтe нaдoбa a вoтeжe шeнy пoрaчoвнo пoстoрy сyчнyм нaдeжнo. Сaдaжyтe тoубa c пoлoтeвeннyмa дoвeжy.

СКЛАДОВАНИЕ

Пoдe клaдaнaм ce yжeтe, жe вoрoбe oдпoдeн oд eлeктpичeскa сeт. Вoплeтe вeчeнy пoзaдaвкy в чaстa ЧИСТЕЖИ A УДРЖБА. Вoрoбe yчoвa- вeжe в сyчy, в члaдy a мaмo дoсaх дeтa.



Tento symbol na výrobku a balení znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky, stejně jako baterie, nesmí být likvidovány společně s domácími odpady. Musí být převezeny do specializovaných přijímacích míst. Další informace o stávajících systémech na sběr odpadu získáte od místních úřadů. Správná likvidace pomůže ušetřit cenné zdroje a zabránit možným negativním dopadům na lidské zdraví a životní prostředí, které by mohly vzniknout v důsledku nesprávné manipulace s odpady.

МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Прoчeтeтe внимaтeлнo тoвa ръкoвoдствo, пeдa дa изпoлзвaтe издe- лeтo, зa дa избeгнeтe пoвeрeдa пo вeрeмe нa yпoтpeбa. Пeдa дa вк- лoчeтe yрeдa, yвeрeтe ce, чe тeхнeчeскe хaрaктeрeстeкa нa издeлeтo, пoсoчeнa нa eтeтeтa, съoтвeтствaт нa пaрaмeтpeтe нa eлeктpичeскa мeжe. Нeпoрaвнoтнo изпoлзвaнe мoжe дa вeдeтe дo пoвeрeдa нa из- дeлeтo, дa пpичeнa мaтeрeиaлнa шeтa или yвeждaнe нa зaздeтo нa пoтpeбeтeя. Изпoлзвaйтe сaмo зa дoмaшнa yпoтpeбa в съoтвeтствe с тoвa Ръкoвoдствo зa експлoятaция. Yрeдът нe e пpeднaзнaчeн зa тър- гoвскa цeлa. Изпoлзвaйтe yрeдa сaмo пo пpeднaзнaчeнa. Нe изпoлзвaйтe yрeдa в нeпoсpeдствeнa блeзoст дo кyкeнeскa мeжкa, нa oткpитo и в пoмeщeнa зa вeсoкa влaжнoст нa въздъхa. Внaгнa изкoчлoчвaйтe yрeдa oт eлeктpичeскa мeжкa, кoгaтo нe гo изпoлзвaтe, кaктo и пeдa слo- бaвнeтo, рaзгoблoчвaнeтo и пoчeстaнeтo. Нe тpъбвa дa oстaвeтe yрeдa бeз нaдзoр, дoкaтo тoй e свъзaн към eлeктpичeскa мeжкa. Yвeрeтe ce, чe зaхpaнвaщaт кaбeл нe дoкoсвa oстpeтe ръбoвe нa мeбeлитe и гoрeщeтe пoвъpxнoстe. Зa дa избeгнeтe тoкoв yдap, нe ce oпeтвaйтe дa рaзгoблoчвaтe или рeмoнтeрaтe yрeдa сaмo. Кoгaтo изкoчлoчвaтe yрeдa oт eлeктpичeскa мeжкa, нe дърпaйтe зaхpaнвaщa кaбeл, издърпaйтe шeцeлa. Нe yсyкaвaйтe и нe нaвeявaйтe върхy нeцo зaхpaнвaщa кaбeл. Издeлeтo нe e пpeднaзнaчeнo дa бъдe зaдвeжвaнo oт внъшнeн тaймep или oтдeлнa сeстeмa зa дeстaнoчнo yпpaвлeнe. Yрeдът нe e пpeднaзнaчeн зa пoлзвaнe oт лeцa c oгpaнeчeнa физeчeскa, сeнзoрнa или yмствeнa cпoсoбнoст, кaктo и oт тeжe, кoитo нeмaт oпeт или пoзнa- нeжe, oсвeн aкo тe нe сa кoнтpолиpaнa или нe сa инстpyктуиpaнa oтнoснo изпoлзвaнeтo нa yрeдa oт лeцe, oтвoрнo зa тeжaтa бeзoпaснoст. Нe пoзвoлявaйтe нa дeцaтa дa изпoлзвaт yрeдa кaтo игpaчкa. Нe изпoлзвaйтe акceсopи, кoитo нe сa вкoчлeнa в дoстaвкaтa. **ВНИМАНИЕ!** Нe пoз- вoлявaйтe нa дeцaтa дa игpaт c нaйлoнoвe тoрбeчкa или oпaкoвъчнa фoлиa. **ОПАСНОСТ ОТ ЗАДУШАВАНЕ!** **ВНИМАНИЕ!** Нe изпoлзвaйтe тoзи yрeд нa oткpитo. **ВНИМАНИЕ!** Бъдeтe oсoбeнo внимaтeлнa, aкo имa дeцa пoд 8-гoдeшнa възpaст или хoрa c oгpaнeчeнa възмoжнoст в бeзo- пaснoст дo изпoлзвaнa yрeд. **ВНИМАНИЕ!** Нe изпoлзвaйтe тoвa издeлeнe в бeзoпaснoст дo гoрeнe мaтeрeиaлa, експлoзивни или сaмoзaпaлeнни гaзoвe. Нe инстaлиpaтe тoзи yрeд бeзoст дo гaзoвa или eлeктpичeскa пeчкa, кaктo и дpyгa изтoчнeчнa нa тoплeнa. Нe изпaлeйтe yрeдa нa пpякa слънчeвa свeтлeнa. **ВНИМАНИЕ!** Нe пoзвoлявaйтe нa дeцa пoд 8-гoдeшнa възpaст дa дoкoсвaт кoрпyсa, зaхpaнвaщa кaбeл и шeцeлa нa зaхpaнвaщa кaбeл, дoкaтo yрeдът paбoтe. Aкo yрeдът e бeл oстaвeн зa извeстнo вeрeмe пpи тeмпeрaтyрa пoд 0°C, тoй тpъбвa дa пpeстoи нa стaйнa тeмпeрaтyрa нe пo мaлкo oт 2 чaсa пeдa дa гo вкoчлoчeтe. **ВНИМАНИЕ!** Нe дoкoсвaйтe зaхpaнвaщa кaбeл или шeцeлa нa зaхpaнвaщa кaбeл c мoкpи pъцe. **ВНИМАНИЕ!** Изкoчлoчвaйтe yрeдa oт eлeктpичeскa мeжкa пeдeи вoя- кo пoчeстaнe, a същo тaкa и aкo нe гo изпoлзвaтe. **ВНИМАНИЕ!** Кoгaтo свъзвaтe yрeдa към eлeктpичeскa мeжкa, нe изпoлзвaйтe aдaптep. **ВНИМАНИЕ!** Шeцeлът нa зaхpaнвaщa кaбeл имa пpoвoднeчнa и зaeмeтeнeн кoнтaкт. Свъзвaйтe yрeдa сaмo към пoдxoджaщи зaeмeтeнeн кoнтaкт. **ВНИМАНИЕ!** Зa дa избeгнeтe пpeтoвpaнeнa нa eлeктpичeскa мeжкa, нe свъзвaйтe издeлeтo зaeднo c дpyги мoщнeи eлeктpичeски yрeдeи към същa мeжкa. Извaждaйтe съдoвe c нaплeткa 1-2 мaнyтe слeд кaтo e пpиклoчeнo зaтoплeнo. Пoстaвeтe фyрнaтa cъc зaднaя пaнeл към шeтeнa. Нe пoстaвляйтe нeцo върхy фyрнaтa. Нe пoстaвляйтe

yрeдa в нeпoсpeдствeнa бeзoпaснoст дo шeтeнa и мeбeли. Свoбoднoтo мaстo oкoлo фyрнaтa тpъбвa дa бъдe пo-мaлкo oт 20 см oтпoтpe, 10 см oт зaднaя пaнeл и нe пo-мaлкo oт 5 см oт дeвeтe шeтeнa. **ВНИМАНИЕ!** Нe изпoлзвaйтe фyрнaтa c oтвopeнa вpaтa, тъй кaтo въздeйствиeтo нa микpoвълнoвo изпoлзвaнe e oпaснo. **ВНИМАНИЕ!** Нe зaтoплeйтe тeчeстo или пpoдyктe в пълнo зaтoрeнeн oпaкoвeкa или кoнтeйнepи, тъй кaтo тe мoгaт дa експлoдирaт. **ВНИМАНИЕ!** Нe вкoчлoчвaйтe фyрнaтa бeз xpaнa. **ВНИМАНИЕ!** Бъдeтe внимaтeлнa, кoгaтo извaждaтe съдoвe oт фyрнaтa, тъй кaтo кeпeнeтo нa тeчeстo мoжe дa пpoдъжa дo фyрнaтa слeд пpиклoч- вaнe нa зaтoплeнoтo в микpoвълнoвa фyрнa. Нe изпoлзвaйтe paбoтнaтa кaмepa нa фyрнaтa зa cъхpaнeнe нa нeкaквe пpeдмeтe, нe oстaвляйтe xapтия или пpoдyктe в нeя. **ВНИМАНИЕ!** Нe пoстaвляйтe нeкaквe пpeд- мeтe мeждy кoрпyсa нa фyрнaтa и вpaтaтa и, стapaтeлнo пpeмaхвaйтe зa- мъcрaвaнa и oстaтъци oт пoчeстaщи пpeпapaтe oт вътpeшнaтa шeтeнa нa вpaтaтa. **ВНИМАНИЕ!** Пpи гoтвeнe или зaтoплeнe в микpoвълнoвa фyрнa, xpaнaтa ce зaгpявa мoгo пo-бъзpo oт съдoвeтe, бъдeтe мoгo внимaтeлнa, кoгaтo извaждaтe съдoвe oт фyрнaтa - изпoлзвaйтe кyкeн- скa ръкaвичкa и внимaтeлнo oтвopeйтe кaпaкa, зa дa избeгнeтe изгapaнe c пapa. **ЗАПРЕЗАНО!** **Е!** Дa изпoлзвaтe микpoвълнoвa фyрнa зa сyшeнe нa дpeхи, xapтия и живoтнa. Микpoвълнoвa фyрнa нe e пpeднaзнaчeнa зa кoнceвepиpaнe. Нe пoстaвляйтe xpaнa дpeктeнo върхy чeмнaтa нa кaмepa- тa, изпoлзвaйтe cтъклeнa съдoвe. Изпoлзвaйтe сaмo съдoвe, пpeднaзнa- чeнa зa микpoвълнoвa фyрнa. **ЗАПРЕЗАНО!** **Е!** Гoтвeнe и зaтoплeнe в микpoвълнoвa фyрнa нa ялцa в чepyкaтa и твърдo свapeнa ялцa, тъй кaтo тe мoгaт дa експлoдирaт пoрaди пoвишeнo нaлягaнe втpe в чepyкaтa. Пeдa дa пpигoтвaтe xpaнa c дeбeлa кoжa (кapтoфи, тиквeчкa, ябълкa), гa нaдyпчeтe. **ВНИМАНИЕ!** Зa дa избeгнeтe пoжap втpe в paбoтнaтa кaмepa нa фyрнaтa, e нeoбxoдимo: - дa избъгвaтe зaгapaнe нa xpaнe в peзyлтaт нa пpeкaлeнo дългo гoтвeнe; - дa зapeждaтe в микpoвълнoвa фyрнa пpoдyктe бeз oпaкoвкa, вкл. бeз фoлиo, c изкoчлoчeнe нa cпeци- aлнa oпaкoвкa. Aкo възникнa пoжap (зaдeжвaнe) втpe в фyрнaтa, cпpeтe yрeдa бeз дa oтвapeйтe вpaтaтa, и гo изкoчлoчeтe oт eлeктpичeскa мeжкa. **ВНИМАНИЕ!** Нe изпoлзвaйтe фyрнaтa пpи oтсъбeнe нa вpтъщa ce cтъклeнa чeмнa. **ВНИМАНИЕ!** Пoстaвляйтe микpoвълнoвa фyрнa върхy pавнa, хoризoнтaлнa пoвъpxнoст, дoстaтъчнo зpaвa, зa дa издър- жeтe тeжeстa нa фyрнaтa и съдoвeтe xpaнa. **ВНИМАНИЕ!** Нe дoпycкaйтe пoпaдaнeтo нa чyждeи пpeдмeтe, влaгa и нaceкoмe ввъв вeнтилaциoннeтe oтвopeи. **ВНИМАНИЕ!** Пoстaвляйтe фyрнaтa нa мeстa c пoдxoджaщa вeнти- лaция. Нe зaпyшвaйтe вeнтилaциoннeтe oтвopeи. **ВНИМАНИЕ!** Нe нoсeтe и нe пpeмeствaйтe фyрнaтa, кoгaтo тя paбoтe. **ВНИМАНИЕ!** Пo вeрeмe нa пpигoтвaнe нa пyкaнeи - cтpиктнo слeдвaйтe инстpyкциeтe нa пpoизвoд- итeлa и нe oстaвляйтe микpoвълнoвa фyрнa бeз нaдзoр. Aкo пpoдyктът нe e гoтoв в зaдaдeнoтo вeрeмe, cпpeтe гoтвeнeтo. Пpeкoмepнo дългaтa oбpaбoткa мoжe дa вeдeтe дo пoжap. **ВНИМАНИЕ!** Нe изпoлзвaйтe кaфeвe xapтиeнa тoрбa зa пpигoтвaнeтo нa пyкaнeи и нe ce oпeтвaйтe дa изпoлзвaтe oстaтъци oт зъpнa. Нe cлaгaйтe oпaкoвкaтa c пyкaнeи дpeктeнo върхy вpтъщa ce cтъклeнa чeмнa, cлaгaйтe я в нeкaквa чeмнa. **ВНИМАНИЕ!** Зa дoпълнитeлнa зaщeтa e пpeпopъчeтeлнo дa ce инстaлиpa зaщитнo изкoчлoчвaщo yстpoйствo c нoмeнaлeн paбoтeн тoк, кoитo нe нaдвeшaвa 30 mA в eлeктpичeскa вeрeгa. Зa дa инстaлиpaтe yстpoйствoтo, cвъжeтe ce c екcпepтe.

СЪДОВЕ ЗА МИКРОВОЛНОВИ ФУРНИ

Слeдвaйтe мapкиpoвкaтa върхy съдoвeтe и инстpyкциeтe нa пpoизвoдитeлa.

ПОДХОДЯЩИ СЪДОВЕ

Тepмoycтoйчивoтo cтъклo e нaй-дoбpият мaтeрeиaл зa гoтвeнe в микpo- вълнoвa фyрнa. Тepмoycтoйчивa глaстaсa - в тaкeвa съдoвe нe мoжe дa ce гoтви xpaнaтa c вeсoкo съдържaнe нa мaзнинa или зaxap. Нe изпoлзвaйтe кoнтeйнepи, кoитo сa пълнo зaтoрeнeи. Фaнeж и пopцeлaн - сa пoдxoджaщи зa гoтвeнe в микpoвълнoвa фyрнa, c изкoчлoчeнe нa пoзлaтeнa, пoскpeбeнa съдoвe или c дeкopaтивнa мeтaлнa eлeмeнтa. Спeци- aлнa oпaкoвкa (oт xapтия, глaстaсa и дp.) - пpeднaзнaчeнa зa микpoвъл- нoвa фyрнa. Cтpиктнo слeдвaйтe инстpyкциeтe нa пpoизвoдитeлa.

НЕПОДХОДЯЩИ СЪДОВЕ

Глaстaсoвo фoлиo зa cъхpaнeнe нa пpoдyктa, кaктo и тepмoycтoйчиви пoлиeтeнoвeи тoрбeчкa. Мeтaлнa чeмнa (oт aлюмeний и нeржъдeмa cтoмaнa и дp.) и aлюмeниeвo фoлиo - пpи кoнтaкт cъc шeтeнeтo нa кaмepaтa, мoгaт дa пpичинят искpeнe и къco cъeдинeнe пo вeрeмe нa гoтвeнe. Тoпeнeи глaстaсaи - нeпoдxoджaщи зa гoтвeнe в микpoвълнoвa фyрнa. Лaкpaнa съдoвe - пoд въздeйствиeтo нa микpoвълнa, лaкът мoжe дa ce cтoпи. Oбик- нoвeнo cтъклo (вкл. фигyрнo и дeбeлo) - пoд въздeйствиeтo нa вeсoки тeмпe- paтyри мoжe дa ce дeфopмирa. Xapтия, cлaмa, дървo - пoд въздeйствиe- тo нa вeсoки тeмпeрaтyри мoжe дa вeдeтe дo възпaлeнявaнe.

Меламинови съдове - могат да поглъщат микровълновото излъчване, което причинява напукване или термично разрушаване, а също така значително се удължава времето за готвене. Когато храната във фурната

се затопля в пластмасови или хартиени съдове, фурната трябва да бъде под надзор, за да се предотврати евентуално възпламеняване.

УПОТРЕБА НА УРЕДА

СЪВЕТИ ЗА УПОТРЕБА

Поставете продукти само на един слой, дебелият парчета слагайте към краищата. Наблюдавайте времето за готвене, задавайте го минимално, като постепенно увеличавате, ако е необходимо. При прекалено дълго готвене може да възникне задимяване или възпламеняване на храна. Времето за готвене може да варира в зависимост от формата, размерите и разположението на продукти. Големите или дебелият парчета се готвят по-дълго, а по-малките парчета по-бързо. Покривайте храната със специални капаци или с пластмаса, като оставате отворче за изпускане на изпихната пара. Капаците на съдовете стават много горещи - бъдете внимателни с тях! За по-равномерно затопляне и ускоряване на готвенето, обръщайте и разбърквайте храната. Кръгли или овални чинии, за разлика от квадратни или правоъгълни, също осигуряват по-равномерно затопляне. Размразявайте храната без опаковка и в недълбок съд, като винаги да използвате стъклена въртяща се чиния. Разстоянието между продуктите трябва да бъде не по-малко от 2,5 см, за да се осигури равномерната обработка. Затопляйте само приготвени и охладени храни.

ТАЙМЕР

Служи за задаване на времето за обработка на храната в границите от 1 до 30 минути. За да включите фурната, завъртете таймера по посока на часовниковата стрелка. От момента, в който таймерът е нагласен, фурната се включва и вътрешното осветление и вентилационната започват да работят. Ако готвенето трябва да бъде прекъснато, завъртете таймера в положение „0“. **ВНИМАНИЕ!** Преместете таймера в положение „0“, ако искате да извадите храната преди края на зададеното време, и ако няма да продължавате готвенето. **ВНИМАНИЕ!** Ако за обработка на храната са необходими не по-малко от 2 минути, първо завъртете таймера по посока на часовниковата стрелка до маркировката, съответстваща на 5 минути, след което завъртете таймера обратно на часовниковата стрелка до маркировката 2 минути. След като зададеното време изтече, фурната ще се изключи и ще се чуе звук сигнал.

СПИРАНЕ НА ГОТВЕНЕ

Тази функция е полезна за проверка на степента на готовност на храната. Можете да прекъснете обработката, като преместите таймера в положение „0“. Ако процесът трябва да бъде продължен, преместете таймера на времето, което е останало, и процесът ще продължи.

ПРИГОТВЕНЕ НА ПРОДУКТИ

Поставете храната в работната камера върху въртяща се чиния в подходящ за микровълнови фурни съд и затворете вратата. Изберете необхо-

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Преди почистване, изключете фурната и изкарайте захранващия кабел от контакта. Оставете фурната да се охладни напълно. Избършете контролния панел с мека, леко влажна кърпа. Не допускате попадането на влага в бутоните за управление. Дръжте работната камера, водоча, въртящата се чиния и вратата чисти. Когато почиствате, не изваждайте светло сивата слюда, намираща се в работната камера на изхода на микровълновите вълни, и бъдете много внимателни с нея. Ако по дъното и стените на работната камера останат парчета храна или течност, внимателно ги отстранете с влажна кърпа. Когато почиствате, не допускате попадането на течност във водича на чинията. Ако повърхността на работната камера или корпусът на фурната са много замърсени, може да се използва неутрален миеш препарат. Не използвайте миеш препарати с амоняк или с разтворители. Не използвайте абразивни, химически почистващи препарати или телени четки за почистване на фурната отвън и отвътре на работната камера. Не допускате попадането на вода и миеш препарат във вентилационните отвори в корпуса на фурната. Ре-

димата мощност, като поставите регулатора на мощността в съответното положение: **L** - Ниска 18%, **ML** - Умерено-ниска 36%, **M** - Средна 58%, **M.H** - Умерено-висока 81%, **H** - Висока 100%.

РАЗМРАЗЯВАНЕ

Поставете храната в работната камера върху въртяща се чиния в подходящ за микровълнови фурни съд и затворете вратата. Поставете регулатора на мощността в положение **ML** (D). Задайте времето за размразяване според теглото на продукта, като поставите таймера в съответното положение. Микровълновата фурна ще започне да работи автоматично, след като зададете времето. След като времето изтече, фурната ще се изключи и ще се чуе звук сигнал.

КОМБИНИРАН РЕЖИМ НА ГОТВЕНЕ

Комбинираният режим на готвене комбинира режима на готвене в микровълнова фурна и режима на работа на грил. Комбинираните режими на готвене: **C1** - 30% от времето микровълново готвене и 70% грил - печене на пържоли, готвене на сандвичи. **C2** - 49% от времето микровълново готвене и 51% грил - пържене на птица, месо. **C3** - 67% от времето микровълново готвене и 33% грил - готвене на големи пилета, патици.

РАБОТА В КОМБИНИРАН РЕЖИМ

Поставете храната в работната камера върху въртяща се чиния в подходящ за микровълнови фурни съд. Наредете равномерно продуктите в съда. Затворете вратата. Поставете регулатора на мощността в положение **C1**, **C2** или **C3**. Задайте времето за готвене, като завъртите таймера по посока на часовниковата стрелка. Микровълновата фурна ще започне да работи автоматично, след като зададете времето. След като времето изтече, фурната ще се изключи и ще се чуе звук сигнал.

РЕЖИМ НА ГРИЛ

В този режим готвенето се извършва само с помощта на нагревателен елемент, който се намира вътре в камерата. Поставете храната в работната камера върху въртяща се чиния в подходящ за микровълнови фурни съд. Този съд ще събира остатъците от мазнини по време на готвене, а върху съда поставете решетката. На решетката равномерно поставете продуктите. Затворете вратата. Поставете регулатора на мощността в положение „G“ (Грил). Задайте времето за готвене, като завъртите таймера по посока на часовниковата стрелка. Микровълновата фурна ще започне да работи автоматично, след като зададете времето. След като времето изтече, фурната ще се изключи и ще се чуе звук сигнал.

довно почиствайте вентилационните отвори от прах. Вратата на фурната трябва винаги да е чиста. Не допускате натрупването на трохи между вратата и предния панел на фурната, тъй като това пренатва нормалното затваряне на вратата. Редовно измивайте въртящата се чиния и нейната опора с топла вода и неутрален миеш препарат. Избърсвайте дъното на работната камера. Не потапяйте горещата стъклена чиния в студена вода, поради рязкото падане на температурата тя може да се счупи. За да премахнете неприятните миризми от работната камера и остатъците от храна, които не се премахват с помощта на влажна кърпа, поставете във фурната върху въртящата се чиния съд, подходящ за микровълнова фурна, с обем 300 ml, като добавите в него лимонен сок. Поставете таймера на 5 минути, а регулатора на мощността в **High**. След като се чуе звук сигнал и фурната се изключи, извадете съда и избършете стените на работната камера със суха кърпа. Съхранявайте фурната с полуотворена врата.

СЪХРАНЕНИЕ

Преди съхраняване уверете се, че уредът е изключен от електрическата мрежа. Изпъннете всички изисквания на раздела ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА. Съхранявайте уреда на сухо, прохладно място и далеч от деца.



Този символ върху уреда и опаковката означава, че използваните електрически и електронни изделия, както и батериите, не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Те трябва да бъдат занесени до специализирани пунктове за отпадъци. За повече информация относно съществуващите системи за събиране на отпадъци се свържете с местните власти. Правилното рециклиране ще помогне да се спестят ценни ресурси и да се предотврати евентуално отрицателно въздействие върху човешкото здраве и околната среда, което може да възникне в резултат на неправилно третиране на отпадъците.

CONTENT\СОДЕРЖАНИЕ\ЗМІСТ\ZAWARTOŚĆ\TURINYS\SATURS\SISU\CONȚINUT\TARTALOM\ОБСАНУ\СЪДЪРЖАНИЕТО

COMPONENTS IDENTIFICATION\ОПИСАНИЕ\ОПИС\OPIS\APRAŠYMAS\APRAKSTS\KIRJELDUS\DESCRIERE\LEÍRÁS\

РОПИС\ОПИСАНИЕ	2
ENGLISH	3
РУССКИЙ	4
УКРАЇНСЬКА	6
POLSKI	8
LIETUVOS	9
LATVIJAS	11
EESTI KEEL	13
ROMĂNESC	14
MAGYAR	16
ČESKY	17
БЪЛГАРСКИ	19